

**Según el Batle Mas, el Servicio de agua potable podría entrar en funcionamiento el próximo noviembre**

## **"EL PLENO TIENE LA PALABRA"**

**(Obras Públicas aconseja la puesta en marcha cuanto antes)**



## **Deportes**

**En Santa Margarita,  
EL MANACOR  
REPITE ALINEACION**

**Nacional Juvenil  
EL OLIMPIC RECIBE  
AL BARCELONETA**





PARA VER BIEN DE LEJOS, DE CERCA  
DE MENOS LEJOS Y DE MENOS CERCA.  
A CUALQUIER DISTANCIA

***TUGORES***

**OPTICO** DIPLOMADO

Aconseja los nuevos cristales de graduación  
progresiva

CONSULTENOS:

C/ Conquistador, 8 (Pou Fondo) Tel. 55 23 72 - Manacor

IMPRESO  
En Offset Propio  
REDACCION Y ADMINISTRACION  
Plaza PP. Creus i Fontirroig, s/n  
APARTADO 117 - MANACOR

DIRECTOR:

gina garcías

REDACTORES JEFE:

antoni tugores manresa

gabriel veny matamalas

COLABORADORES:

gabriel barceló

juan bonnin

juan capllonch

damià durán

ramón febrer

mateo flaquer

gaspar fuster veny

andreu genovart

gabriel gibanel

gilo

llorenç morey

bernat nadal

sebastià nicolau

norat

juan p.

pau

alfonso puerto

sebastià riera fullana

martín saez

josep m. salom

scach

"sillín"

antoni sureda

sebastià sureda

"tiburón"

jaume santandreu

antoni llull martí

"pito"

gines hernandez

miguel capó

REDACTORES GRAFICOS:

miguel aguiló

martí busquets

lorente

josé luis

TALLERES:

jaime rosselló

JEFE PUBLICIDAD:

mateo llodrá llull

## *Preludios a una ley del divorcio que no llega*

En estas últimas semanas han comenzado los preludios a la discusión en las Cortes de la Ley del Divorcio. Una discusión que a buen seguro será sabrosa y reactivará la participación ciudadana, la opinión pública, en la vida política.

Después de unas controvertidas declaraciones del arzobispo de Toledo en torno a la futura Ley del Divorcio, en las cuales la Iglesia se posicionaba totalmente en contra, ha sido la discusión en las Cortes del decreto ley que determina el procedimiento a seguir en las causas de separación matrimonial quien ha levantado de nuevo los ánimos en torno al tema.

Ya se sabe: la derecha y la Iglesia se manifiestan resueltamente en contra de la posibilidad de acceder al divorcio en España. UCD propone que para que pueda haber divorcio es necesario, amén de otros puntos, que uno de los cónyuges sea declarado culpable de la mala marcha de la pareja. La izquierda propone que el divorcio pueda conseguirse por mutuo acuerdo entre los cónyuges.

Tales propuestas, y el aferramiento que cada grupo mantiene sobre ellas, son el resultado de la distinta imagen y concepto que sobre la familia mantienen los distintos grupos. Porque sería absurdo pensar que a alguien escapa las dificultades e incluso la imposibilidad de convivencia en algunas parejas. Y estas diferentes concepciones arrancan de lo que cada grupo piensa que ha de ser la familia como célula social. El problema de la autoridad paterna, el problema de la naturaleza "indisoluble" del matrimonio, el problema de la transmisión de la herencia... la concepción del papel social de la mujer... van a aflorar en la discusión de esta ley del divorcio.

De ahí que el debate que va a comenzar a propósito de la discusión de esta ley sea importante para todos. Porque va a traspasar el mero marco jurídico que implica la regulación de un pleito entre dos personas para acabar siendo la imposición de una concepción de la sociedad y las relaciones entre las personas. Una concepción que según como vaya evolucionando el debate puede significar el afianzamiento de unas relaciones entre las personas más normales y más abiertas, frente al oscurantismo, los prejuicios y el arquilosamiento de la estructura matrimonial que hemos venido padeciendo.



Las Misas que se celebrarán el **Día de Difuntos**, por la mañana, en las Parroquias de Nuestra Señora de los Dolores a las **8** y en la de Cristo Rey a las **8**, serán en sufragio de los clientes fallecidos de la FUNERARIA

# "LA MANACORENSE"

ANTONIO MONTORO FELIX

Calle Provenza, 26 — Teléfono **55 05 89**

**"La Manacorensense"** invita a todos los familiares y amistades a tan piadosos actos.

# Crónica Municipal

Según información recibida de dos concejales

## LA POLICIA MUNICIPAL, PARA LO QUE MANDE EL AYUNTAMIENTO

En la última Permanente

## MAS DE SEIS MILLONES EN FACTURAS

(De nuestra Redacción, por GABRIEL VENY).- Parece que los últimos artículos publicados en nuestras pasadas ediciones acerca de los múltiples trabajos que son encomendados a la Policía Municipal, han provocado más de una reacción en el seno de la Corporación que encabeza Llorenç Mas.

En la tarde del pasado jueves llegó a mis manos el texto refundido de la Ordenanza de la Policía Municipal de Manacor, según acuerdo del Ayuntamiento Pleno en la sesión plenaria celebrada el tres de mayo de 1973 y modificada en 1974. Además del citado texto, se nos han hecho llegar dos fotocopias referidas a cobros por servicios prestados, aunque hemos podido comprobar que los "recibís" no están firmados por miembros de la Policía Municipal. Dichas fotocopias son insertadas en este mismo espacio para que cada cual saque las conclusiones que considere oportunas. En lo que respecta a quien suscribe, puedo decir que en la noche del jueves intenté contactar telefónicamente con los dos concejales que facilitaron sendas fotocopias a esta Redacción. Uno de ellos no respondió a nuestras tres llamadas telefónicas, y el segundo muy poco —casi nada— pudo explicarnos, aunque dejó claro que de él no había partido la iniciativa.

Como hemos dicho, insertamos ambas fotocopias, aunque sentimos no poder ofrecer —por carecer de datos precisos— una información clara en torno a este asunto, que esperamos se vea claro en nuestra próxima edición.

### PARA LO QUE MANDEN

Referente a la Ordenanza más arriba señalada y también llegada a esta Redacción por la misma vía que las fotocopias, podemos decir que se nos antoja total y absolutamente desfasada, y que viene a confirmar lo que hemos dicho en anteriores ocasiones en relación a los trabajos que realiza la Policía Municipal, que son muchos y variados. Quizás la única variante radique en que, según la citada Ordenanza, la Policía Municipal tiene obligación de realizar "casi" todo lo que se le ordene. Una Ordenanza —repito— desfasada y que considero de suma urgencia reconsiderar.

A continuación reproducimos el Artículo tercero de la Ordenanza, el cual dice así:

"Art. 3.- La Policía Municipal tendrá como misión primordial la vigilancia y ordenación del tráfico; Policía Judicial; Orden Público; cooperación a la representación corporativa, velar por el exacto cumplimiento de las disposiciones contenidas en las Ordenanzas Municipales, Reglamento de Circulación Urbana; Bandos de Alcaldía y de cuantos acuerdos adopte el Ayuntamiento y las demás que le corresponda o se le encomiende"

He recibido de la Policía Municipal de Manacor la cantidad de MIL QUINIENTAS pesetas por repartir CUATROCIENTOS carteles de Fiestas y Fiestas de Primavera 1980.

Recibí

Pdo. Manuel Perez Moreno

De la Policía Municipal de Manacor  
He Recibido la cantidad de 3.000 pesetas  
por repartir Carteles de Fiestas y Fiestas de Primavera 1980.

Manacor 17 de Mayo de 1980

Recibí.

Reproducción de las fotocopias que citamos en el texto

Es lo que decíamos. . .  
Para lo que guste mandar el Ayuntamiento. . .

Según el compañero de redacción que recibió la visita de los dos concejales portadores de las fotocopias citadas, éstos dijeron que no tenían inconveniente alguno en que publicáramos que se trataba de dos concejales de UCD.

Esperamos en nuestra próxima edición poder ofre-

cer información clara y concisa sobre las dos fotocopias que hoy publicamos, y en las que vemos muchos puntos oscuros.

### MAS DE 6 MILLONES EN FACTURAS

Parece que el Ayuntamiento está dispuesto a "ponerse al día" respecto a pagos, aunque no lo esté —que no lo está— en lo que se re-



fiere a cobros.

Del borrador del acta de la sesión de la Comisión Municipal Permanente celebrada el pasado martes, destaca, entre otras cosas, la aprobación de una relación de facturas por un total de seis millones doscientas treinta y una mil cuatrocientas pesetas.

No entramos ni salimos en la información respecto a los distintos debates que se suscitaron, dado que nos fue imposible estar presentes en la referida sesión.

**JOVENT  
JOVENT  
JOVENT**  
blue jeans

Avda. Salvador Juan, 69  
Manacor (Mallorca)

## NOVEDADES OTOÑO INVIERNO



**MODA  
CABALLERO  
SEÑORA**

## VENDO

PISO EN "BUC"  
O ACABADO,  
CON GARAGE

Informes: en esta  
Redacción o  
al Tel. 55 26 99

## INAUGURACIO DEL CURS 80-81 A L'ESCOLA M. DE MALLORQUI

*El passat dijous a vespre, va inaugurar-se el nou curs 1980-81 a l'Escola Municipal de Mallorca. L'acte va celebrar-se a l'Ajuntament manacorí amb molta concurrència.*

### MENCIO HONORIFICA A L'ESCOLA

*Tal volta, la notícia més important de l'acte, no fou l'acte en sí, sinó més bé en la comunicació del Batle Mas als assistents, de que havia rebut del Ministeri d'Educació una MENCIO HONORIFICA per a l'Escola Municipal de Mallorca. Per lo vist, la Direcció General de l'E.G.B. va escriure a la Delegada Provincial del Ministeri perquè fes arribar a l'Ajuntament de Manacor la abans dita menció, per la destacada labor d'ensenyament de l'Escola Municipal a l'Escola Simó Ballester dins la educació permanent d'adults.*

*Una menció, que creim que fa justícia a l'Escola i de la que n'estem orgullosos com a manacorins. Llàstima que no sempre aquesta labor sigui reconeguda també dins el nostre poble.*

## 100 Ptas. 4 Carnets en negro

FOTOS COLOR DE TODAS CLASES

**FOTO LORENTE — En el Palau**

**G A F I D E C**

GABINET FISCAL I D' ESTUDIS COMPTABLES

TOMÀS SASTRE SANCHO ECONOMISTA  
RAMON MASNOU PALAU ECONOMISTA  
JAUME GARCIA DE QUIRÓS ROSELLÓ TEC. COMPT.

- \* Assessoria Fiscal.
- \* Assessoria Comptable.
- \* Comptabilitats Mecanitzades.
- \* Controls de Magatzem.
- \* Serveis Informàtics i de Programació.
- \* Comptabilitat d' Hosteleria.
- \* Comptabilitat de Restaurants.
- \* Servei de Codificació.

MANACOR

PALMA

C/ Peral, 7 Entresol  
Edifici Sa Bassa

C/ Estudi General, 4  
Tel. 214917

Horari: Dilluns a Dijous, de 10 a 2 i de 4 a 7

**G A F I D E C**

GABINETE FISCAL Y DE ESTUDIOS CONTABLES

TOMAS SASTRE SANCHO ECONOMISTA  
RAMON MASNOU PALAU ECONOMISTA  
JAUME GARCIA DE QUIROS ROSELLO TEC. CONT.

- \* Asesoría Fiscal.
- \* Asesoría Contable.
- \* Contabilidades Mecanizadas.
- \* Controles de Almacén.
- \* Servicios Informáticos y de Programación.
- \* Contabilidad de Hostelería.
- \* Contabilidad de Restaurantes.
- \* Servicio de Codificación.

MANACOR

PALMA

C/ Peral, 7 Entresuelo  
Edificio Sa Bassa

C/ Estudio General, 4  
Telf. 214917

Horario: Lunes a Jueves, de 10 a 2 y de 4 a 7

# AVISO PARA LOS AUTOMOVILISTAS

\*\*\*\*\*



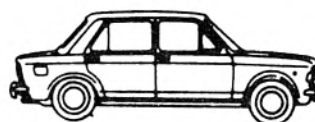
Se comunica a los señores usuarios de ciclomotores que, según O.M. de 4-7-80 se da obligatoriedad a la contratación de Seguro Obligatorio.

Asimismo comunicamos a todos los Asegurados de MUTUA NACIONAL DEL AUTOMOVIL que es indispensable abonar el recibo de (diferencia de seguro obligatorio) el cual pueden satisfacer en nuestra oficina de Manacor, sita en Plaza Ramón Llull número 4 (MANACOR)

\*\*\*\*\*

## Mutua Nacional del Automóvil

*Palma.- Pursiana, 44 - 1o.  
Manacor.- Pl. Ramón Llull, 4*



# OPINION POLITICA

NOTA: En mi primer escrito sobre la remodelación municipal, se desliza un error allá por la línea tercera del tercer párrafo, cuando dice que "Llorenç puede en razón de su cargo reestructurar por oposición" cuando debería decir por IMposición. Otro por el quinto párrafo línea segunda, dice "por falta de audición" debía decir Adición. Y otro, en el último párrafo línea cuarta, dice "que también es sentido del pueblo" debiera decir sentido DE pueblo. Espero sepan disculpar estas anomalías en los escritos naturalmente ajenas a mi voluntad.

## SOBRE LA REMODELACION MUNICIPAL (y 2)

Me dicen que he sido bastante ilógico y tremendista en mi opinión anterior. Que mucho antes que una posible dimisión y que una moción, queda aún mucha tela que cortar.

Bien, acepto que se pueda discrepar naturalmente de mi opinión. Pero claro, yo deseo clarificar y añadir algo: Yo no concibo a una nueva mayoría en el consistorio sin que antes exista una cierta y a todas luces vista ruptura con la existente desde el Pacte de Son Brun, aunque se discuta su validez hoy.

En pocas palabras y para que se entienda mejor mi particular entender de observador y ciudadano: Desde distintos co-

mentarios en éste semanario he sido defensor acérrimo de una mayoría lograda. Después de las elecciones municipales, no encontré razón alguna que no permitiese romper una y varias lanzas en favor de unos acuerdos que permitían el entendimiento y la labor de equipo. Ahora bien, los intereses particulares han prevalecido y el resultado no ha sido óptimo y se necesita remodelar, el pueblo lo entiende así. Pero para proceder se necesita otra clase de "justificación oficial", por ejemplo, el que alguien —algún grupo— se decida a plantearse el problema de estancamiento municipal como tema a debatir en Pleno. Y es aquí donde yo incluyo la posibilidad de que el asunto pueda ser abordado desde una posible dimisión del batle o desde una moción de censura.

Otro punto. Me dicen que Llorenç para salir nuevamente "a flote" necesita simplemente negociar una extensión del Pacte de Son Brun. Para ello es necesario reunir a los pactantes, claro está, para modificar o agregar o desfacer entuertos implicados y que han hecho fracasar el primer intento. No. El pueblo desea la remodelación desde una nueva mayoría que pueda ofrecerle otras garantías de buen "funcionamiento". Y esto solo puede desarrollarse HONRADAMENTE desde la ruptura, volviendo a ser NUEVAMENTE NOSOTROS MISMOS. Desde ahí ya cabe cualquier otra posibilidad, sin deudas impagadas anteriormente adquiridas.

Pienso que valía la pena un inicial intento de moderación. Sin embargo también algún grupo ha tenido que pagar un alto precio a ése intento: el desgaste en imagen ha sido cuantioso. Ahora quizás cabría el repliegue de ésos valores dispersos que no hayan sucumbido aún por el desencanto, y recomenzar. El juego, ya se sabe: El empleo de las cartas que el pueblo ha puesto en cada mano, y jugárselas. Y por supuesto hacer política ya desde los intereses de cada grupo o partido. Y llegar a la mayoría únicamente por acuerdos momentáneos, por negociación simple, pero no por compromisos imperecederos.

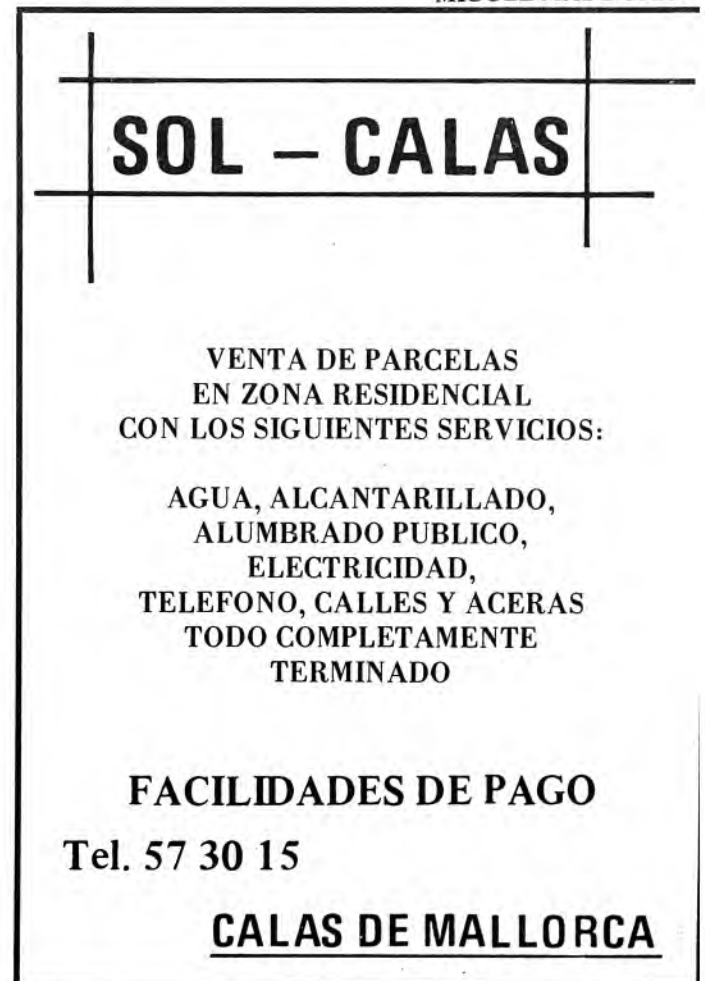
MIGUEL MAS DURAN



**CUANTO VALE EL M² DE SU EMPRESA?**

**KIMER**  
multiplica su espacio reduciendo su costo.

**CASA FRAU**  
C/ Modesto Codina, 8 MANACOR



**SOL - CALAS**

VENTA DE PARCELAS  
EN ZONA RESIDENCIAL  
CON LOS SIGUIENTES SERVICIOS:

AGUA, ALCANTARILLADO,  
ALUMBRADO PUBLICO,  
ELECTRICIDAD,  
TELEFONO, CALLES Y ACERAS  
TODO COMPLETAMENTE  
TERMINADO

FACILIDADES DE PAGO  
Tel. 57 30 15  
**CALAS DE MALLORCA**



# NECROLOGICAS



El pasado lunes día 6, falleció en Palma, a la edad de 49 años, ANTONIO MAS PICORNELL.

En paz descanse.

A su desconsolada esposa Francisca Galmés Umbert; madre política, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia, les enviamos nuestro más sentido pésame.

Minada su resistencia física por la cruel dolencia que desde hace tiempo venía padeciendo, el martes día 7, sumióse en el reposo de los justos, FRANCISCA ADROVER VIVES, que contaba la edad de 46 años.

Reciba su apenado esposo Damián Roig; hijos Miguel y Julián Roig; padres, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, nuestra condolencia.

Después de larga enfermedad sufrida con resignación cristiana el jueves día 9 y a la edad de 69 años, entregó su alma a Dios, CATALINA MOREY MESQUIDA, habiendo recibido los postreros Auxilios de la Religión Católica.

Trasmitimos a su afligida hermana Antonia Morey; ahijados, sobrinos, primos y demás allegados, nuestro pésame.

En el transcurso de la pasada semana falleció en Palma, a la edad de 72 años, GUILLERMO BESTARD CALDENTY.

A su apenada esposa Josefina Escartín Ribera; hija Francisca; hijo política, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes, les expresamos nuestra condolencia.

El lunes día 13, bajó al sepulcro a la edad de 78 años, nuestro paisano LUIS GRINALT GOMILA (a) "Molinou".

Al dar la noticia de su óbito testimoniamos nuestra condolencia a sus atribulados familiares.

## AGENCIA INMOBILIARIA ARCAS MARTI

Calle Muntaner, 1-2. Telef. 55 18 37  
(Frente Ayuntamiento)

En Palma C/. Olmos, 8 Tel. 21 78 22

### DISPONEMOS PARA VENDER DE:

- \*Locales comerciales en Cala Bona
- \*Chalet, nueva construcción, en Porto Cristo
- \*Planta baja en Manacor, seminueva, con cochera
- \*Pisos en Cala Millor, céntrico

### \*COMPRARIA RUSTICA CERCA DE MANACOR

Compra-venta fincas rústicas-urbanas  
Permutas - Traspasos

Préstamos con garantía hipotecaria  
Rústicas - Urbanas - Chalets - Apartamentos  
Alquileres - Seguros, etc

## EL JOC DE LES SENTENCIES

Jaume Santandreu



1.- "El que Déu ha unit que l'home no ho separi".  
Molt bé. Però quasi tots els que es casen no els uneix Déu  
sinó la societat, les conveniències, la família, el costum,  
el que diran. . .

2.- No hi ha perquè em despulli, ni de cos ni d'ànima,  
si no hi ha uns ulls per estimar-me.

3.- Si vols saber un dels perquè de la força de la Re-  
ligió, recorda que quan Mallorca no tenia Universitat l'Es-  
glésia omplia 7 noviciats i 4 seminaris

4.- Tanmateix l'home és una bestiola sorpresiva: Mira  
sinó Polònia, tants d'anys de comunisme perquè ara surtin  
els obrers demanant misses en llatí.

5.- Els nostres padrins ja deien: "Alaba aquell qui et  
dóna gust, i dóna gust al qui t'alaba".

6.- Home sense ambició, quan et sorprenguis per l'odi  
o per l'enveja, recorda que l'alzina no fa ombra perquè  
vol, sinó perquè té moltes branques.

7.- Els nostres governants mai no posen segell d'ur-  
gència a la misèria ni per la fam convoquen cap ple ex-  
traordinari.

8.- A tots els que sofrem temptacions per la pressa ens  
convé meditar l'hermós adagi antic: "Qui aigua aboca  
aviat, no umpl i roman banyat".

9.- Tanmateix, dins tots els camps, el bon gust acaba  
imposant l'aristocràcia.

10.- Qui està segur d'ell mateix no coneix la gelosia.

11.- Curt i dolent! Ja és massa!

12.- Arreu de tot el món, no hi ha res tan preuat com  
una paraula amable.

13.- L'absència de molts als grups polítics i cristians,  
no és perquè no ens identifiquem amb les idees, sinó per-  
què no ens sentim representats per les persones que fi-  
guren.

14.- Si vols comprovar fins a on arriba la nostra man-  
ca de civisme, fè netes les voreres de les carreteres.

15.- Si no em divertís més jo que tu, mai no hagués  
arribat a escriure i a publicar 465 sentències.



# CARTES QUE NO LLIGUEN...

Joan Bonnin

## UN BOTE DE PINTURA, POR FAVOR.

El paso cebra frente al Museo Municipal, verdadero cordón umbilical que une la barriada de Baix d'es Cós con el centro de la ciudad, está tan despintado que uno no sabe si está vigente o no.

Cuando se pintaron todas las indicaciones viales de la plaza del Rector Rubí, junto con su flamante paso cebra frente a Granja Palau, debió agotarse la pintura, pues no quedó un triste bote para el más corto y mucho más transitado paso frente al Museo.

Si a pesar de las muchas preocupaciones que adoptan los peatones para atravesarlo, frente a las muy escasas o casi nulas que adoptan los automovilistas, ocurriera una desgracia, ¿a quién debería cargarse la culpa? Al peatón confiado en la vigencia del paso cebra o al conductor que duda ya de la vigencia al no ver marcadas en el suelo las fajas reglamentarias.

## LA CARRETERA DEL PUERTO

Con la llegada de las lluvias se ha puesto de manifiesto el mal estado del piso de la carretera de Porto Cristo. Debido acaso a la actual sobrecarga de tráfico que está aguantando o a lo que sea, los días de lluvia la carretera es un charco continuado.

Y si no que lo digan los limpia-parabrisas de los coches que a más de despejar el agua caída del cielo tienen que deshacerse de la no tan limpia que reciben al paso de los coches que se cruzan.

## ESCUELAS RURALES

Manacor poseía un bello conjunto de edificios de escuelas rurales, con sus correspondientes y adjuntas viviendas para el maestro. Recordamos los de Son Negre, de s'Espinagar, del Puig de l'Anar y el de Sa Murtera.

No ha muchos días tuvimos ocasión de llegar hasta la escuela de Sa Murtera. El bello edificio está totalmente abandonado, destrozadas sus puertas y vidrieras, rotas ventanas y conducciones de agua, echado todo a perder, excepto las paredes y enlosados y aún estos en acelerado estado de degradación.

Cualquier día que por cualquier circunstancia pudiera necesitarse el edificio costaría muchos cientos de miles de pesetas el ponerlo en marcha, si fuera ya posible por su estado. Es una pena que algo que fácilmente pudiera haberse evitado en su hora, tenga ya un remedio muy problemático.

## HISTORIA DE UN BACHE

En cierta ciudad, cuyas calles estaban en su mayor parte afectadas por un sarpullido de baches, rebelde ya a todo tratamiento, sucedió, según me contaron, el siguiente caso:

Una de las dichas calles alardeaba de un bache monumental. Era fuera de serie. El número uno de la ciudad. Con su boca de bordes aserrados y su gola de insondable profundidad, era el terror de todos los coches y aún las mismas superpotentes y trepidantes motos esquivaban el acercarse demasiado.

Hubo un día en que a alguien más decidido se le ocurrió taponar la boca del monstruo arrojando un sillar entero en la sima fatal. Con ello pareció conjurado el peligro y satisfecha el hambre del fiero bache. Así, tal vez, se contentaría con un vulgar pedrusco en vez de tragarse una moto soberbia y reluciente.

Pero, ¡oh manes del averno! a los pocos días el sillar aparecía reducido a pequeños fragmentos. Los jugos gástricos del terrible monstruo eran bastante para digerirlo y aparecían nuevamente en todo su horror, las fauces ávidas de tragarse algo de más enjundia.

Un caso parecido al narrado ha sucedido en nuestra ciudad. No me dicen en qué calle. Tal vez en una que yo me sé. Acaso en otra o tal vez en otras.



## CARACTERISTICAS DEL PRODUCTO

Revestimiento elástico de caucho en medio acuoso. El principal componente es un copolímero de estireno y acrilato, totalmente exento de productos asfálticos. Este producto una vez seco forma una capa, perfectamente adherida sin ninguna junta de unión. Completamente elástica, (superior al 300%), impermeable y resistente a los ácidos y alcalis.

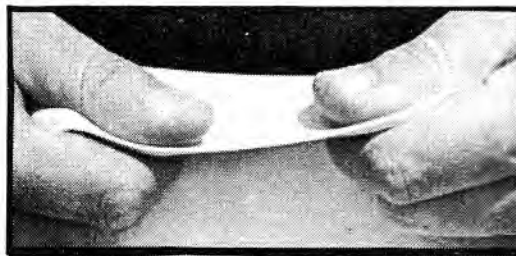
DACSYL penetra profundamente en las fisuras y grietas haciendo los movimientos de dilatación y contracción de las superficies donde se aplique

sin quebrarse, evitando así las filtraciones de agua.

DACSYL al estar exento de alquitranes o betunes, en caso de incendio es autoextinguible. Si se aplica una capa de DACSYL de 1 mm. a una temperatura de 20°C y si la humedad relativa del aire es de un 65% deben contarse cuatro horas aproximadamente el tiempo de secado, después del cual un chubasco ya no puede causar daños. Por lo tanto es recomendable no realizar estas actividades en tiempo lluvioso.

# Dacsyl

Revestimiento elástico  
de caucho en medio acuoso.



DE VENTA EN MANACOR EN:

## R. AGUILAR

Venta de Materiales de Construcción

Avd. del Puerto, s/n

Tels. 55 07 02 y 55 00 28

MANACOR

# **GENERAL EUROPEA, S.A.**

## **SEGUROS Y REASEGUROS**

Mas de 15.000.000 de asegurados avalan nuestra red Europea.

En sus viajes de negocios o placer, puede obtener por un insignificante costo, su tranquilidad y la de los suyos.

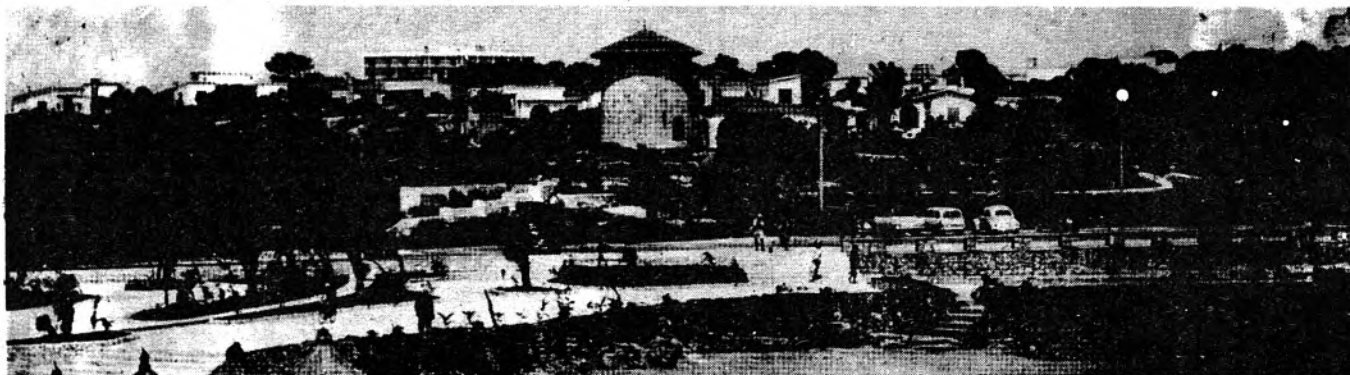
**CONSULTENOS**

**\*\*\*\*\***

*En Palma.- Pursiana, 44 - 1o.*

*En Manacor.- Plaza Ramón Llull, 4*

**¿ Se le ha ocurrido que  
Cala Murada puede ser "Su"  
zona de residencia o veraneo ?**



**PIENSE EN ALGUNAS DE LAS VENTAJAS:**

- \* Ambiente tranquilo
- \* Amplias zonas verdes
- \* Excelentes servicios
- \* Zonas deportivas
- \* Playa
- \* Distancia (16 km.)



INFORMACION Y VENTA DE PARCELAS:

**Cobasa s. a. inmobiliaria**  
Urbanización CALA MURADA  
57 30 02  
MANACOR (Mallorca)

## COMENTARI ENTORN DE UNES VACANCES

Fa uns anys, concretament l'any 1976, arran de la meua jubilació del càrrec de Dipositari de l'Ajuntament de Manacor, vaig partir de la bella i hospitalaria Ciutat de les Perles, patria de MOSSEN ALCOVER i tants altres literaris i artistes, que han brollar i brollen encara, com flors en un jardí, per retornar a la meua patria xica, Olot, Capital de la Comarca de la Garrotxa, a la que podria anomenar-se la montanya brava, malgrat hagi estat batejada com "la petita suïssa catalana", patria, també, d'artistes i escriptors com el Pare Anton Soler, músic de fama mundial, Montselvatje, Blai i Clarà, escultors, Vayreda, Berga Boi, Berga Boada, pintors, etc. Bofill i Mates, el patrici Fontanella i tants i tants altres.

Abdues Ciutats, crec, que poden tutejar-se en quant a fills il·lustres en totes les manifestacions de l'esperit.

Engauny, després de quatre anys de absència, he retornat a les marevel·looses illes Balears, que ja considero com a casa meua.

¡Quina tranquil·litat i sensació d'equilibri es sent en aquestes terres!

Es marevellós poder pendre un "baño" a la inigualable platja de Porto Cristo, "Es Port de Manacor", o a la no menys formosa de Porto Cristo Novo, "Cala Anguila", rodetjat de formoses al·lotes manacorines i dels molts amics, alegres, simpàtics i hospitalaris com son els manacorins. Et fan sentir com un mallorquí més; i el que trepitja aquestes encontrades, resta com embriuat i pres del seu encant i ja mai més podrà lliurar-se de la nostalgia dels seus paratjes.

Hem passat unes vacances que han transcorregut com un somi de pau i felicitat, i partim vers una altra terra, maravellosa també, però, amb l'esperança de retornar altra volta a aquest paradís.

SADURNI COSTA I CROS

## NOTICIAS

### EXPOSICION DE GRABADOS DE GOYA

Desde ayer, viernes, 17 de octubre, está expuesta al público la Muestra Itinerante de Grabados de Goya que organizan la Fundación March y la Conselleria de Cultura de les Illes en colaboración con el Consell Insular de Mallorca y los Ayuntamientos —en esta ocasión el de Manacor—.

Este acto inaugural debía tener lugar ayer viernes a las nueve de la noche, en el Parque Municipal.

Esta exposición de grabados de Goya se compone de "Caprichos-Desastres-Tauromaquia-Disparates".

Algo que, dicen —todavía no la hemos visto— es digno de ver.

### ¿UN FANTASMA?

Al hecho nos lo relata un testigo presencial, persona digna de todo crédito, por tanto merecedora de nuestra confianza.

La noticia que nos refiere nuestro comunicante reside en que en la mañana de un domingo —hace unas tres semanas— en el Paseo Antonio Maura, sobre las siete y media de la mañana, hizo su aparición un extraño personaje al que nadie pudo reconocer. Lo extraño del caso es que el citado personaje llevaba como única indumentaria una sábana blanca... Y desapa-

reció del mismo modo con que hizo su aparición, corriendo Na Camel·la hacia abajo.

Se trataba de un fantasma? Algún extraterrestre...? Desde luego, según nuestro comunicante, algo anormal ocurrió sin que nadie le encontrara explicación.

### NINES BONES PER LA SALA

A título meramente anecdótico vamos a relatar un hecho ocurrido en la mañana del pasado sábado en el Claustro, junto a las Oficinas Municipales: Nos sorprendió enormemente el cruzarnos con un señor que conocemos desde hace muchos años, y ni siquiera nos saludó.

Ante mi extrañeza, no pude reprimirme y, volviendo sobre mis pasos, llamé al citado señor para saber a qué obedecía el que dejara de saludarme, y me "soltó" esta:

—"Perdona, però es que anava pensatiu".

—I amb qué pensaveu?

—Amb aqueste nines tan bones que fan feine per s'Ajuntament. Ja me diràs tu si no val la pena venir ara a La Sala...

Y la verdad es que tenía razón el buen hombre. Los últimos "fichajes" municipales son realmente sensacionales.

Amb això sí que sab de que va es nostros Ajuntament...

## SALA IMPERIAL

SABADO: 5 Tarde y 9'15 Noche

DOMINGO: Desde las 2'45 Sesión continua



## VENTA DE PISOS "Edifici Oliver"

Avd. Salvador Juan - Manacor

Superficie 175 m2. - Obra Primera Calidad - Facilidades

- \*Cuatro dormitorios dobles (dos con terraza)
- \*Dos baños — Sala de estar comedor con chimenea
- \*Salón con chimenea
- \*Cocina - Despensa y Lavadero

**Informes: Tel. 55 16 89**



# CASA PEDRO

RESTAURANTE GRILL  
CALAS DE MALLORCA

## ESPECIALIDADES EN:

PESCADO FRESCO — LANGOSTAS —  
GAMBAS — CIGALAS — CALAMARES  
PESCADILLA — RAPE — DENTON —  
PARRILLADA DE PESCADO — ETC.



ABIERTO TODO EL AÑO  
\*\*\*\*\*



## CARNES AL GRILL

SOLOMILLO — ENTRECOT — CHATOBRIAN  
TURNEDO — LECHONA — PIERNA CORDERO  
CHULETA AVILA — ETC.

RECUERDE SU NOMBRADA PAELLA ESPECIAL



Teléfono 573149

DISPONEMOS DE DOS GRILLS



# ¡VIVA TRANQUILO!



\*Se acabo pensar en Robos, Incendios y demás quebraderos de cabeza, para su piso.

\*Donde su automovil obtendrá el seguro que necesita.

**ANA MARIA PASCUAL GALMES**  
AGENTE PARA MANACOR DE

**MUTUA NACIONAL DEL AUTOMOVIL  
Y  
GENERAL EUROPEA, S.A.**

*Manacor.- Pl. Ramón Llull, 4*

# Delegación Provincial del Ministerio de Cultura

El Ministerio de Cultura crea y convoca el Premio de Fomento de la traducción de autores españoles a otros idiomas. La cuantía del premio será de 500.000 ptas.

Para la edición de 1.980 el premio se dictará a la traducción de una obra de D. Francisco de Quevedo y Villegas, con motivo de su IV Centenario.

El plazo de presentación termina el día 15 de febrero de 1.981.

Para información, Delegación Provincial del Ministerio de Cultura C/ San Felio, 8 - A Telef. 21 - 20 - 07 21 - 33 - 08.

## CONVOCADOS LOS PREMIOS "FRAY LUIS DE LEON" 1.980

El Ministerio de Cultura, ha dictado una orden por la que se convocan los premios "Fray Luis de León", para el año 1.980. La cuantía de cada uno de estos premios es de 300.000 pesetas. La disposición aparece publicada en el Boletín Oficial del Estado.

Estos premios se otorgan de la forma siguiente: a la traducción al castellano de originales escritos en cualquiera de las lenguas románicas, no españolas; a la traducción al castellano de originales escritos en cualquiera de las lenguas germánicas; y a la traducción al castellano de originales escritos en cualquiera de las lenguas eslavas. El plazo de presentación finalizará el 15 de octubre de 1980.

Las obras correspondientes a las traducciones de originales en lenguas románicas y germánicas, deberán haber sido publicadas en su primera Edición de 1.979. Por lo que se refiere a las eslavas, deberán haber sido publicadas en los años 1977, 1978, y 1979.

El Ministerio de Cultura ha convocado los Premios Nacionales de Literatura Infantil y el Concurso para la calificación de "Libro de Interés Infantil" 1.980 y un nuevo premio de traducción, en este caso entre lenguas españolas.

### LITERATURA INFANTIL

A la mejor labor editorial de libros infantiles.

A la mejor labor de ilustración de libros infantiles.

A la mejor confección e impresión gráfica de libros infantiles.

A la mejor traducción de libros infantiles.

A la realización por librerías de actividades destacadas en la promoción y apoyo al libro infantil.

A la mejor labor de creación de obras literarias destinadas a los niños.

A la mejor labor crítica y de investigación sobre libros infantiles.

Para información, Delegación Provincial del Ministerio de Cultura, C/ San Felio, 8 - A Telef. 21 - 20 - 07 y 21 - 33 - 08

## VENTA LOCAL COMERCIAL

135 m2. con sótano  
en Avd. Arch. Luis Salvador, esquina Vía Roma

Informes: Teléfono 55 27 53

## 15 OCTUBRE: SE CELEBRA EL "DÍA DEL BASTON BLANCO"

El Consejo Mundial para la Promoción Social de los Ciegos y la Federación Internacional de Ciegos han adoptado el acuerdo de que el 15 de Octubre se declare en todos los países "DÍA DEL BASTON BLANCO".

La finalidad de esta celebración es poner de relieve la necesidad de que se extremen las medidas de seguridad por parte de automovilistas ante la presencia de ciegos que se desplacen solos, llamar la atención en general hacia la conveniencia de prestar cada día una colaboración más adecuada a esas personas y llevar a la conciencia de los poderes públicos la urgencia de poner en práctica medidas tendientes a lograr una mejora del ambiente físico, elimi-

nación de obstáculos en aceras y otros lugares de paso, adopción de mecanismos de seguridad para evitar accidentes en espacios, en obras, implantación de semáforos acústicos, etc. El Bastón blanco ha ido adquiriendo un valor creciente como medio que facilita los desplazamientos en forma autónoma y se ha convertido paulatinamente en un símbolo de la independencia de los ciegos. El acontecimiento puede, por tanto, aprovecharse igualmente para llevar a cabo una acción divulgativa de los logros y problemas de los ciegos y sus organizaciones.

El Delegado Local de la O. N. C. E. en Manacor

Jesús Eguino Villasol

## CONCURSO NACIONAL DE FOTOGRAFIA PATROCINADO POR LA O. N. C. E.

La Organización Nacional de Ciegos de España (O. N. C. E.), convoca un concurso fotográfico que tiene como objetivo resaltar la imagen de **integración del Ciego en la Sociedad**.

Se espera contribuir de esta manera a que el público tenga un mayor conocimiento del mundo de los Ciegos.

Se tendrá muy en cuenta a la hora de valorar los trabajos aquellos que muestren imagen dinámica de los Ciegos en diversas actividades cotidianas, profesionales, culturales, deportivas, etc.

Las bases para dicho concurso se pueden solicitar en cualquier Delegación de la O. N. C. E.

Delegación Provincial:

C/ Cardenal Pou, 7 PALMA

Delegación Local de Manacor

C/ Barracar, 45 - A

## CINE GOYA

SABADO:  
5 Tarde  
9'30 Noche

Domingo desde las 3 sesión continua



# LA VOZ DE CALA MURADA

## ENCUESTA: CARRETERA CALA MURADA — CALAS

Sin el menor ánimo de levantar ninguna clase de polémica y ante los rumores de que el proyecto de construcción de una carretera que una Cala Murada con Calas de Mallorca es ya un hecho aprobado por los organismos superiores, hemos querido constatar la opinión de los habitantes de Cala Murada. A la pregunta de ¿Cual es su opinión acerca de la construcción de una carretera desde Cala Murada a Calas?.

He aquí las diferentes respuestas que obtuvimos:

**BARTOLOME VALLBONA.-** Mi opinión es favorable pues que acortaría la distancia considerablemente.

**PEDRO VICENS.-** Creo que no puede ser perjudicial para nosotros, sin embargo podría traernos muchas complicaciones y quitarnos la tranquilidad que ahora tenemos.

**DAMIAN VIDAL.-** Nefasto. Sería igual que urbanizar la Dragonera.

**VICENTE RIBAS.-** Mi opinión es que no se debe hacer bastamos en Cala Murada con los que somos y no necesitamos a nadie.

**ANTONIO VALLBONA.-** Depende de muchas cosas tales como desde donde se haga, como se haga, no obstante veo mucho más favorable arreglar la carretera de entrada que en algunos sitios se ha estrechado un metro.

**ANTONIO MARTI.-** Es un tema que habría que tratar a fondo, primero consultar a los afincados en Cala Murada para que estén enterados por lo menos.

**QUIQUE MEIJER.-** Creo que sería interesante para la gente joven pero en absoluto para la gente mayor.

**BENITO CANOVAS.-** Considero que no nos interesa puesto que Cala Murada perdería la tranquilidad que tiene actualmente.

**VICENTE ADROVER.-** Primero que nos arreglen la carretera que tenemos que hace mucha falta y que se dejen de comunicarnos con el bochinche de Calas.

**DOMINGO AZNAR.-** Creo que sería un desastre para

nosotros. No veo ninguna ventaja y sin embargo muchos perjuicios.

**FLORENCIO DEWAEGENAERE.-** Mi opinión es negativa, el único motivo es que nos quitaría la tranquilidad de que disfrutamos ahora aunque algunos comerciantes podrían sacar provecho. Si la carretera fuese de Cala Murada a Porto Colom mi opinión sería totalmente diferente debido al Puerto Deportivo.

**JOSE GARAU.-** Fatal, hasta el punto de que nosotros no necesitamos de Calas y Calas necesita de nosotros, sin embargo la carretera con Porto Colom si por varias razones, la escuela, los servicios médicos, el puerto deportivo, etc.

**VALENTIN PARAMO.-** Absolutamente necesaria y de provecho público y además promocionaría las relaciones con el vecindario.

**GEORGE LORENZ.-** Me es totalmente indiferente. No veo de que puede servir y no me gustaría vivir al lado de dicha carretera.

**JUAN JOSE MENBRILLA.-** No la quiero porque traería mucho ruido a Cala Murada.

**JUAN SEMINARIO.-** Se debe hacer puesto que es más cómodo para la gente de aquí.

**JOSE CASAN.-** Es muy interesante para todos por una parte se favorece a los negocios de Cala Murada y por la otra a los de Calas, además ahorraría gasolina.

**EUGEN EHLERT.-** Creo que sería interesante para los comerciantes de Cala Murada pero para nosotros que vivimos aquí no.

## SOCIEDAD

Con objeto de asistir al cursillo de Monitor de Tenis que la Real Federación Española de Tenis celebra en Barcelona se encuentra en dicha capital nuestro compañero de esta página D. Miguel Capó al cual deseamos toda clase de éxitos en la consecución de dicho título.

## JUNTA GESTORA

Mañana domingo se cumplen tres semanas desde la celebración de la Asamblea de la Asociación en la cual el Alcalde D. Lorenzo Mas se comprometió a nombrar una Junta Gestora en breve plazo. Esperamos y confiamos en que dicho nombramiento se produzca en "breve plazo" puesto que los graves y acuciantes problemas que actualmente tiene planteados la Asociación, principalmente el problema del agua y los empleados que actualmente trabajan en ella no admiten más demora.

# DISCO CLUB GENT MANACOR

\*\*\*\*\*

ACTUACION  
DEL  
LATIN CARIBBEAN MUSIC

## OBATALA

\*\*\*\*\*

RESERVE SU MESA  
Tel. 55 27 27

24 - 25  
VIERNES Y SABADO  
OCTUBRE  
NOCHE





# Son Macià

## NETETJA DE VORERES A LA CARRETERA

El proper dilluns dia 20 d'Octubre està previst començar l'ofensiva, consistent en netejar les voreres de la carretera que va a Calles de Mallorca. Aquest treball comunitari anirà a càrrec del Consell i serà realitzat per persones aturades. Aquests tipus de treballs comunitaris pertanyen a les peticions que els mateixos aturats plantegen a principi de temporada, i que el Consell es compromet a dur a terme. Aquestes persones estan aturades sense cobrar subsidi d'atur.

## ASFALT DE CARRERS

Durant aquests dies s'ha procedit a l'asfalt de carrers, asfalt pagat íntegrament pels mateixos veïns. Amb aquesta millora, no hi ha cap dubte, que a més d'una millora com és natural pels veïns, és la comunitat de macianers la que

en darrer terme en surt beneficiada. Els carrers asfaltats són el de Sant Andeu, part del de Sant Martí i també part del de Sant Bartomeu, tots aquests emplaçats a un mateix barri. Al moment d'escriure aquesta crònica també es tractava d'asfaltar part o d'ésser possible, tot lo llarg del carrer de Sa Central.

## ELECCIONS DEL CENTRE CULTURAL DISSABTE DIA 18

A la reunió informativa celebrada el passat diumenge dia 9, es confirmà que la celebració de les eleccions en el Centre Cultural, tindrà lloc dissabte dia 18 a les nou del vespre en el Salón Parroquial. Les eleccions seran en llistes obertes i es tendran que elegir un president, un tresorer, un secretari i cinc vocals.



"Es imminent la netetja de voreres a la carretera"

## TOPONIMIA I ENUMERACIÓ DE CARRERS

L'Ajuntament de Manacor, a través de la comissió de Cultura, té en estudi, la nomenclatura de tots els carrers del terme, que encara no tenen nom. En el cas de Son Macià també n'hi ha alguns, pel que els interessats poden dirigir-se al Regidor Delegat, o bé amb una proposta concreta o informant simplement del carrer que encara no disposa de nom.

Apart dels noms, també es farà una campanya per posar els "números" a totes les cases del poble. L'Ajuntament en disposa. També es tendrà que estudiar la forma de realitzar aquesta campanya.

## A LES CASES DE FORAVILA

Aquesta passada setmana, els macianers, i especialment les macianeres s'alarmaren, tal com sona, per la presència de dues gitanes i un cotxe amb dos homes, que recorrien totes les cases de foravila. Si hi trobaven gent deien que cercaven feina i si no n'hi trobaven era quan en feien més. Avisada la Policia Nacional, que vengué en pocs temps, comprovà si anaven documentats. No poguent trobar-los en delictes i negant que fossin matrimonis (els duien un allotjament), la Policia no els pogué privar que seguisin anant per les cases cer-

cant feina. Fos com fos ja no en cercaren molt de temps i ningú ha declarat que amb aquesta ocasió li robassin res.

## UNA BARBACOA A SON MACIÀ?

Pareix certa la notícia que circula pel poble, que és imminent l'obertura d'una Barbacoa molt aprop del poble. No se té constància que s'hagi demanat permís municipal, de totes maneres pareix que aquest no es torbarà gaire en sol·licitar-se.

## CURS DE MALLORQUÍ

Completant la informació del curs de mallorquí que aquest any organitzat per l'escola municipal de mallorquí de l'Ajuntament de Manacor, podem dir que malgrat encara no haigui inspirat el plaç, a la hora d'ara ja amb un bon nombre d'alumnes.

## EXCURSIÓ AL CAS- TELL D'ALARÓ

Un grup bastant nombros de macianers (una trentena) anaren el passat dissabte dia 11 al Castell d'Alaró. L'objectiu era romandre i al matí de diumenge visitar el museu de Cera, per seguir altre pic fins a Son Macià. Tot se va desenvolupar així com havien previst. Tan sols no estava prevista una cosa: el temps.

L'Equip de Redacció

## ¡EL TIEMPO ES ORO!

**¡Ya puede solicitar y renovar su  
Documento Nacional de  
Identidad y Pasaporte, en la**

## COMISARIA DE MANACOR!

**En FOTO FLASH, deseamos ayudarle en  
todo cuanto podamos. Le entregaremos  
las Fotografías en Color enseguida.**

***Estamos en la calle Pío XII, núm. 3  
(Junto a Comisaría)***

**Estaremos encantados en darle el  
MEJOR SERVICIO**

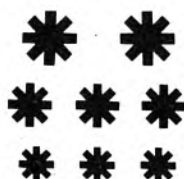
**VISITENOS FOTO FLASH Pío XII, 3**

# ELECTRODOMESTICS "ES MERCAT"

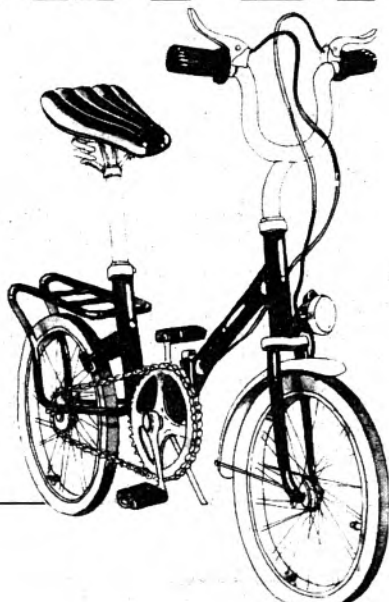
PLAZA RAMON LLULL, 12 - MANACOR

AL HACER SU COMPRA EN  
NUESTRO ESTABLECIMIENTO POR  
VALOR DE 3.000 PTAS. O MAS, LE  
HACEMOS ENTREGA DE UN CHEQUE  
CON CUATRO NUMEROS.

SI COINCIDE CON LAS CUATRO  
ULTIMAS CIFRAS DE LA LOTERIA  
NACIONAL DE FINAL DE MES, LE  
ABONAREMOS 5.000 PTAS. POR  
CHEQUE.



## ¿LE APETECE REGALAR A SUS HIJOS UNA BICICLETA?



"SA NOSTRA" sortea 360 Bicicletas plegables  
entre todos sus impositores.

Sólo tiene que recoger un Boleto de participa-  
ción cada 5.000 Pts. que ingrese en su cartilla o cuenta  
o al abrir una nueva cuenta en cualquiera de las 8  
de La Caja de Ahorros de Baleares.

Así de sencillo, y tenemos también, para usted,  
ahorra con "SA NOSTRA",  
1 MARAVILLOSO APARTAMENTO JUNTO AL MAR,  
15 AUTOMOVILES SEAT "PANDA" Y 90 CONGELADORES.

**17 MILLONES EN PREMIOS**  
**DEL 1 DE OCTUBRE AL 10 DE NOVIEMBRE**

 CAJA DE AHORROS  
DE BALEARES  
"SA NOSTRA"

# L'ESGLÉSIA I ELS JOVES

Per Andeu Genovart

Donades a conèixer als nostres lectors les conclusions de la "setmana de setembre" sobre la RENOVACIÓ DE L'ESGLÉSIA, avui començarem a tractar el segon gran bloc damunt el qual s'articulava la setmana: *Pastoral de joventut*.

Em fa l'efecte que aquesta vegada l'Església de Mallorca "ha agafat el bou per les banyes" me comentava un jove dels participants a la "setmana de setembre", referint-se a la forma com l'Església tractava el tema dels joves. "Per primera vegada, al manco que jo recordi —seguia dient-me el jove— l'Església ha tocat fons, ha posat les cartes damunt la taula del diàleg i amb sinceritat i humilitat ha reconegut els seus errors envers el món jove, ha mirat per què la barca feia aigua i ha intentat posar-li remei".

Crec que el meu amic, fent-me aquest comentari tenia bona part de raó. Al manco se nota en aquests moments per part de la nostra Església mallorquina un esforç seriós d'apropament als joves, a la seva realitat per crua que sigui, a la seva problemàtica, al seu ambient.

Educadors en la fe i joves i religioses i sacerdots i matrimonis se preguntaven fent-ne objecte d'estudi: *Per què l'Església ha deixat d'interessar a molts de joves?* Per començar, i desde el meu punt de vista, aquesta mateixa pregunta ja indica l'haver encaixat el fet de que l'Església no interessa als joves, però això era només la constatació, lo que importava era mirar les causes. Com podeu suposar en sortir moltes i granades. Tan sols com a botó de mostra n'indicaré algunes:

— "Separació de la fe i la vida, o dit amb altres paraules: veure que se predica una cosa i se'n fa una altra.

— L'Església està aferrada al passat. No ha assumit plenament encara el risc del canvi.

— Clericalisme, imposició de les coses o de les veritats.

— Us d'un llenguatge incomprensible pels joves perquè no neix de l'experiència dels mateixos joves

— Celebracions avorrides, els sagraments són compresos com actes màgics. Falten celebracions pels joves que superin el folklore fàcil de tipus juvenil.

— L'Església ha estat sovint instrument polític i ideològic en mans dels poderosos contra el poble. Fa joc al capitalisme. Això es posa de manifest especialment en el seu poder econòmic."

Me sembla que com a mostra ja en teniu prou. Crec que amb aquests motius, pels quals el jove s'ha allunyat de l'Església, trets d'entre els molts que se digueren, són suficients per demostrar que se va anar a fons, sense pels a la llengua i amb ganes de que l'estudi d'aquestes causes fos profitós pels joves i per l'Església. Així idò, partint de l'estudi fet de la realitat, se començaren a esbossar camins nous pels quals fos viable un retrobament o al manco un acostament de l'Església al món dels joves. D'aquesta manera sorgiren



les "propostes de conclusions sobre pastoral de joventut."

Molts creuen que aquestes propostes s'han quedat curtes, que haurien d'esser molt més concretes i anar molt més enfora. Pot ser sia així, però no se poden demanar impossibles, endemés el poc temps que teniem per treballar, la dificultat del tema i el perill de no abraçar tots els camps de la pastoral, foren les causes de que les conclusions fossin, al parer de molts, massa llargues i incompletes.

Les conclusions, que anirem donant a conèixer en les setmanes següents versen entorn 9 apartats:

- 1.- Pastoral pre-matrimonial.
- 2.- Esplai i clubs de joves.
- 3.- Marginació.
- 4.- Joves i família.
- 5.- Celebració de la fe.
- 6.- Catequesi.
- 7.- Moviments juvenils
- 8.- Pastoral vocacional
- 9.- Ensenyament.

(Continuarà la setmana que ve)

**self service**  
**LOS DRAGONES**  
**RESTAURANT**



Según el Batle Mas, el Servicio de agua potable podría entrar en funcionamiento dentro del próximo noviembre

## “EL PLENO ES QUIEN TIENE LA PALABRA”

### Obras Públicas aconseja la entrada en funcionamiento cuanto antes

En nuestra edición correspondiente al pasado sábado, adelantábamos la noticia que dos tercios de la instalación de abastecimiento y saneamiento de aguas de nuestra ciudad habían sido objeto del “beneplácito oficial” a través del Inspector de Obras Públicas. La noticia —lo hemos podido comprobar— fue acogida con cierta dosis de recelo por parte del ciudadano manacorí, quien no ve todavía nada claro —el que suscribe tampoco— el que en fecha más o menos cercana, el agua proveniente de la estación impulsora llegue a los grifos de las casas. Son ya muchos años los que se llevan arrastrando este tema; años plagados de promesas y plazos y más promesas y más plazos, para que a las primeras de cambio celebremos la grata nueva. Una grata nueva que no será muy tenida en cuenta mientras no se palpe, es decir, mientras no chorreen agua los grifos y mientras se observen tan de tanto en tanto los inesperados “surtidores” que afloran casi a diario desde el subsuelo de algunas calles, como, por ejemplo, los casos que se han dado esta misma semana en la Plaza Ramón Llull, calle Silencio. . . , calles que —es de justicia señalarlo— no están integradas en los sectores que enmarcan los dos tercios que, según Obras Públicas, están a punto de entrar en funcionamiento.

#### EL OPTIMISMO DEL ALCALDE

A raíz de las pruebas que tuvieron lugar la pasada semana con el Inspector de Obras Hidráulicas como supervisor —y que fueron dotadas de su visto bueno—, renovados aires de optimismo parecen haber hecho de nuevo su aparición en La Sala.

Y precisamente a este acentuado sentido del optimismo es a lo que hace-

mos alusión al comienzo de una entrevista que mantuvimos en la tarde del pasado jueves con el Alcalde, Llorenç Mas, quien responde en los siguientes términos: “No es optimismo —dice el Batle, y continúa—, es realismo, y sino, echa una ojeada a este papel y te vencerás. . .” (Me enseña una carta firmada por el Ingeniero-Jefe del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, en la que se notifica la recepción por parte

de Obras Hidráulicas, de un sesenta y cinco por ciento del total de la instalación, señalando, el citado escrito, la conveniencia de que tales obras entren en funcionamiento en el más breve plazo posible, pues de lo contrario sería imposible el detectar posibles anomalías)

—Ello quiere decir que quien tiene ahora la palabra es el Ayuntamiento. . .

—Ni más, ni menos. Sólo falta que el Ayuntamiento se defina sobre la forma de explotación del Servicio, y éste podrá entrar en funcionamiento.

#### MUNICIPALIZACION O CONCESION

—Supongo que se refiere “todavía” a si municipalizar el Servicio o conceder la explotación por concesión administrativa. . .

—Efectivamente. Como sabes, en este aspecto el Consistorio no está definido. . .

—Tenía entendido que se daría por bueno el acuerdo de un Pleno celebrado en marzo del setenta y cuatro en el que la Corporación de aquel entonces se definió a favor del sistema de concesión. . .

—Según tengo entendi-

do, legalmente está aprobado así desde entonces, y aquel acuerdo plenario no ha sido derogado. Ahora bien, dejando aparte legalismos, creo que lo importante es que todos obremos con sentido común. Y que quede claro que no pongo en absoluto en tela de juicio el sentido común particular de todos y cada uno de los miembros del actual Consistorio.

—¿En definitiva, la propuesta que irá al próximo Pleno será de nuevo si Municipalización o si Concesión?

—Concretamente, no. Lo que irá al Pleno extraordinario que posiblemente celebremos la próxima semana, será la propuesta de aprobación de las Bases para el Concurso para la Concesión Administrativa del Servicio, aunque sí se dejará abierta la posibilidad de discutir si Concesión o si Municipalización.

—¿Se tiene prevista una reunión informal previa al Pleno?

—Ya ha sido celebrada esta reunión a la que fueron convocados todos los cabezas de lista.

—¿Y qué tal “cantaron”...?

—Cantaron bien, sim-

## CONSTRUCCIONES “MARCOS”

CONSTRUIMOS SU CHALET O APARTAMENTO  
Y GRANDES REFORMAS  
A BUENOS PRECIOS

TAMBIEN MONTAMOS PISTAS DE TENIS  
Y VALLAMOS SU FINCA

PRESUPUESTO SIN COMPROMISO

Sábado abierto hasta las 13 horas. Tel. 21 58 36

## VIAJE ESPECIAL

MADRID — GALICIA — PORTUGAL  
EXTREMADURA — LEON — VALENCIA — ETC.

Salida día 1 de Noviembre  
Regreso día 12 de noviembre

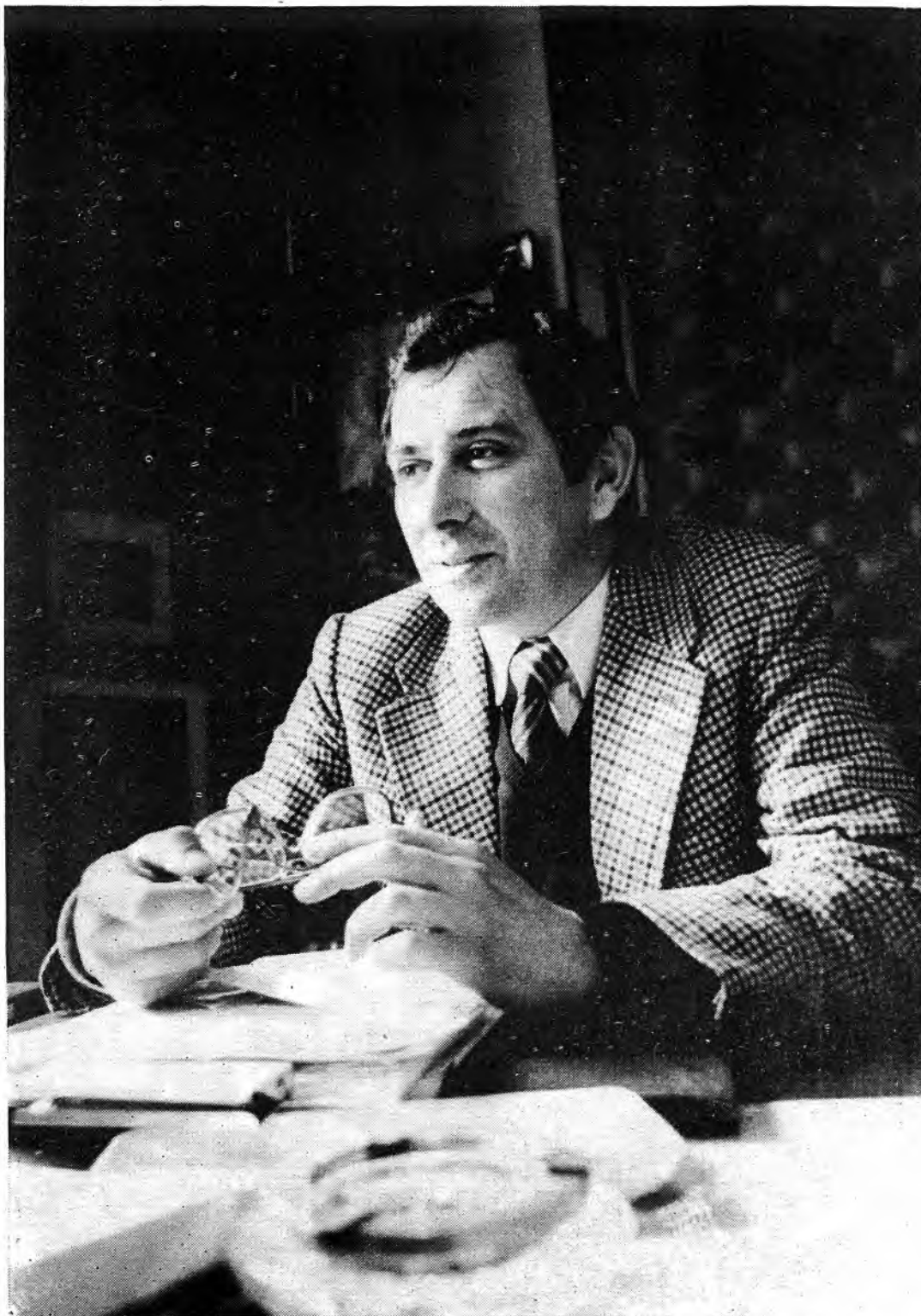
PRECIO POR PERSONA . . . . . 26.865 PTAS.

Este Precio incluye: Billetes barco, hoteles clase turista, pensión completa, autocar para todo el recorrido.

Opcional: Autocar de Porto Cristo, Manacor, Puerto de Palma y viceversa.

Informes y Reservas: Antonio Binimelis (profesor idiomas)  
Sureda, 27 — Tel. 57 00 06 — PORTO CRISTO

ORGANIZA: VIAJES BARCELO S.L.



plemente.

—¿Quiere decir que hay consenso?

—Yo no he dicho tanto. He dicho que simplemente "cantaron bien", y repito que espero de todos ellos que actúen con pleno sentido común.

#### UNA SOLUCION DE URGENCIA

—Si una cosa está clara es que CDI, grupo que encabeza el Alcalde, está en favor de la concesión. ¿No

es ello extraño en un grupo independiente de carácter progresista?

—Qué más quisiéramos mi grupo y yo que se estuviera en condiciones de adoptar la vía de la Municipalización. Sin embargo, debemos ser conscientes de la realidad actual y palpable. Y esta realidad es que, por el momento, la capacidad de actuación de los Ayuntamientos, enmarcada en una Ley de Régimen Local desfasada, no facilita en absoluto la actuación del

Ayuntamiento como empresa. Además, tenemos las experiencias de los servicios municipalizados, como han sido el de las Ambulancias —deficitario—, incluso los actuales servicios de mantenimiento que cuida el Ayuntamiento: Electricistas, Brigada... Sinceramente, pienso que no estamos preparados ni disponemos de posibilidades, para municipalizar el Servicio de la canalización de aguas. Por mi parte, pienso que hay que decidir una solución de ur-

gencia para que, con carácter provisional, entre en funcionamiento este importante sector de la instalación. Quien tiene la palabra, de todas formas, es el Pleno.

—En cierta ocasión me dijo —y pienso que es así— que al ciudadano manacorí le preocupa más el estado de las calles que el Servicio de las aguas. ¿Cuándo se iniciarán los trabajos de reposición asfáltica?

—En estos momentos estamos negociando con Dragados la posibilidad de asfaltar la totalidad de superficie de las calles, en lugar de sólo los tramos correspondientes a la apertura de zanjas. Espero que en este aspecto no surjan obstáculos insalvables y la totalidad de calles puedan ser asfaltadas de nuevo en toda su superficie. Es éste —el estado de las calles— sigo opinando, el principal problema con el que se topa a diario el contribuyente. Y te diré, sin pecar de optimista, que existe la posibilidad de que las obras de asfaltado sean iniciadas paralelamente a la puesta en servicio del amplio sector de la instalación que está a punto.

—¿Se atreve con una fecha?

—Si las cosas salen como espero y deseo que salgan, a principios del próximo noviembre.

—Ha aflorado el rumor que señala que Llorenç Mas, una vez que funcionen las aguas, dimitirá como alcalde...

—No es, en estos momentos, en absoluto esta mi intención. En más de una ocasión se me ha pasado por la cabeza el presentar la dimisión; ha sido en algún momento de crisis ya superada. Sólo me marcharía en caso de que entendiera que no soy útil al pueblo.

GABRIEL VENY

## VENDO

PISO EN "BUC"  
O ACABADO,  
CON GARAGE

Informes: en esta Redacción o al Tel. 55 26 99



Vd. espera que la nueva gama K-12, tenga algo más que las cualidades que Vd. ya conoce y que han hecho del TV color PHILIPS, una parte fundamental en su volumen de ventas. Así es en efecto.

## La gama Philips K12 incorpora grandes ventajas

Podríamos resumir las cualidades de la Gama K-12 en 15 ventajas, algunas de las cuales, son verdaderas novedades en el campo de la TV color.

Por eso los nuevos TV color PHILIPS K-12, son fáciles de vender, porque son diferentes, más avanzados que la mayoría de los demás, con características únicas, que sólo una marca como PHILIPS puede inventar.

Entonces el color con novedades exclusivas y novedades que respaldan un nombre que en todo el mundo significa experiencia y garantía.

He aquí un resumen de las 15 ventajas de esta gama:

15 buenas razones de compra

15 argumentos fáciles de esgrimir.

Gracias a ellos, no será difícil atraer al comprador indeciso o convencer al incrédulo.

Si piensa comprar un televisor COLOR, después de VACACIONES, NO OLVIDE, que el mejor televisor es el PHILIPS K 12.

10 Modelos distintos para escoger.

NUEVO VIDEO PHILIPS.

**SUMINISTROS ELECTRICOS**

# Santandreu

Plaza de Ebanista, 6 - Via Roma y Archiduque Luis Salvador  
Teléfono 55 08 27 - Apartado 112 - MANACOR (Mallorca)



# Mañana, ante el Margaritense

## EL MANACOR REPITE ALINEACION

Tras el buen resultado obtenido el pasado domingo en "Na Capellera" frente al Binissalem, mañana se apresta el Manacor a disputar un difícilísimo encuentro ante el Margaritense en "S'Estantyol". No es que el Margaritense esté atravesando su mejor momento, pero hasta el momento se mantiene firme en su campo, y, siguiendo con la tradición de años pasados, son muy pocos los equipos que consiguen sacar punto de este campo. El Margaritense es un equipo que vence muchas veces por la mínima, pero, repetimos, son contadísimos los equipos que al final de la liga sacan puntos de "S'Estantyol".

**RODRIGUEZ, JUGARA**

El que parecía baja segura tras su expulsión en Ses Salines, el central Rodríguez, parece que jugará mañana ante el Manacor, visto el fallo del Comité de Competición, que, al parecer, para nada tiene en cuenta el acta arbitral del partido Ses Salines - Margaritense. Rodríguez, que efectuó unas fuertes declaraciones el pasado martes a la prensa provincial, parece que ha sabido, muy astutamente, eludir las responsabilidades de su expulsión y, repetimos, va a jugar mañana.

**EL MANACOR,  
REPITE ALINEACION**

Aunque no nos confirmara nada en este sentido, visto el partido de entrenamiento del jueves, Ríos se decidirá, casi seguro, por

el mismo once que jugara y ganara por 4-0 al Binissalem el domingo pasado, es decir: Juanito; A. Mesquida, Alcover, Santa, Maimó; Mira, Munar, Padilla; Loren, Estrany y Nicolau. En la banda de los suplentes estarán, posiblemente, Nadal, Mascaró, J. Mesquida y Esteva o Timoner.

**MESQUIDA DEBE  
SUPERAR EL BACHE**

El excelente lateral manacorens A. Mesquida parece que está atravesando un bache. Un bache que nos parece más de tipo moral que de juego. Mesquida está físicamente bien, sigue sabiendo jugar al fútbol y es de los jugadores más prometedores que tiene el Manacor. El que haya tenido alguna mala tarde no tiene que ser óbice para que el jugador se reencontré a sí mismo. Antonio Mesquida tiene que ser el primer interesado en olvidar si ha tenido alguna mala actuación, y entregarse a tope, como él sabe hacerlo.

Partido amistoso.  
Manacor, 2 - Policía Nacional Palma, 0

Partido entretenido el que dirimieron la P.N. de Palma con el C.D. Manacor el pasado jueves, a las ocho y cuarto de la noche. El partido de entrenamiento, tuvo dos fases muy distintas. La primera parte, en la que el Manacor alineó a nueve suplentes con Loren y Santa, en la que el Manacor no consiguió gol alguno y en la que los muchachos —algunos ya entrados en años— de la P.N. de Palma, planta-

ron cara perfectamente al Manacor. El equipo palmeño dispone de una cerrada y ordenada defensiva, frente a un Manacor con pocas ideas y nulo remate.

En la segunda parte, en la que el Manacor alineó a sus hombres titulares, Mira marcó un gol temprano, de un chut de lejos, que el portero, seguramente debido a la mala iluminación del campo, encaja tontamente. Sería Nicolau, más tarde, el que pondría el marcador con el definitivo 2-0 en una bonita jugada personal.

En líneas generales, mal el Manacor que abusó de regate, de juego lento y de pisar poco el área. Hay que

entrar con más convicción en el área y hay que rematar más si se quieren obtener los goles.

Por otra parte, la media estuvo en muchas fases del encuentro sin marcar a nadie, lo que pudo dar algún disgusto a la portería de Juanito, que realizó una magnífica intervención, tras un buen remate en plancha de un delantero de la P.N.



**HERMITAGE**

AGENCIA DE VIAJES  
G.A.T. 515

BILLETES DE AVION  
BILLETES DE BARCO  
VIAJES DE NEGOCIOS  
FERIAS Y CONGRESOS  
VIAJES LUNA DE MIEL  
VIAJES DE ESTUDIOS  
GRUPOS ORGANIZADOS  
CRUCEROS

MANACOR  
PLAZA CALVO SOTELO, 1  
Teléfono 55 1862

**VENDO**

PISO EN "BUC"  
O ACABADO,  
CON GARAGE

Informes: en esta  
Redacción o  
al Tel. 55 26 99

**NOVEDADES  
OTOÑO  
INVIERNO**



**AIRÓS**  
botiga unisex

amargura, 5 tel. 55 15 57 manacor



**MODA  
CABALLERO  
SEÑORA**



**ENVASES  
POLITENOS**  
domesticos e  
industriales



**perelló sa bassa**  
Tel. 55 14 01

**MUEBLES ANTIGUOS, JOYAS,  
MONEDAS, SELLOS  
y toda clase de antigüedades**

**COMPRAMOS**

Informes: Ca'n Manuel Tel. 55 05 91  
Fco. Gomila, 8 MANACOR

NUEVA

EN PORTO CRISTO



Especialidades

de Helados

y Comidas Especiales

CAFETERIA

HELADERIA

— **Pingüino** —



GRAN VARIEDAD EN PLATOS COMBINADOS

Cafeteria Heladeria **Pingüino**

**Carretera de Cuevas — ES RIUET**



**BAIX D'ES CÒS**  
DEPORTES

Avda. Gral. Mola, 65 — Tel. 55 09 77

AMPLIO SURTIDO EN  
ZAPATILLAS DEPORTIVAS



diadora



SPALDING — JHON SMITH



# ¿QUÉ HARÁ MAÑANA EL PORTO CRISTO FRENTE AL ALARÓ?

Pues muy secillo, únicamente queda un camino abierto para que se enderecen las cosas y se reemprenda el camino que conduzca al equipo porteño, donde por la clase de sus jugadores y por méritos demostrados, se tiene merecido.

Mañana nos visita el Alaró, equipo de muy parecidas características al Porto Cristo; seis puntos cada uno en la tabla, seis partidos jugados, dos victorias, dos empates y dos derrotas.

Mañana, en Porto Cristo, los dos equipos más goleadores del grupo frente a frente; si bien, en cuanto a goles encajados, el equipo visitante lleva el peor

bagaje —12 goles en contra— mientras el equipo local únicamente lleva ocho.

El equipo de Pepe Piña, no debe dejarse sorprender en su terreno; hay que salir como leones hambrientos de victoria, la clase de los jugadores que forman el equipo bermellón, no tienen que dejarla en las casetas; hay que demostrar que cuando se quiere, se puede y el pundonor y la deportividad de todos ellos, hacen que este refrán de "querer es poder" se convierta en realidad.

El Porto Cristo no puede perder, porque no solamente perdería puntos en su casa, que podrían contar muy de veras a la hora de la

verdad, sino que además defraudaría a la afición porteña, que tan frágil parece que se comporta a la hora de estar junto a "su" equipo.

Tres equipos le preceden en la tabla a un solo punto de ventaja y cuatro le siguen con los mismos puntos que él; así que si mañana, el C'an Picafort vence al Alcudia y el Arenal pierde en Selva, el Porto Cristo tiene que ganar para solamente avanzar un puesto; si pierde y el Santanyí gana al endoble Petra, y el Llosetense al Campos o viceversa, el equipo porteño quedaría rezagado tras el Alaró, Campos, Llosetense y Santanyí; sin contar lo que puede suceder en el Puerto de Pollensa que se juega un Cultu-

ral - Serverense, y el ganador también le adelantaría.

Pero menos jugar a pronosticadores y menos sacar cuentas de lo que pueda suceder, lo importante es salir a jugar y a ganar y esto es lo que nosotros esperamos y confiamos.

NICOLAU



## DOJO MURATORE

C/ San Ramón, 30. Carrer d'es Santet,  
paralelo a Juan Llitas.

\* \* \* \*

Al objeto de seguir manteniendo un buen nivel de enseñanza y con el fin de reducir el número de alumnos por clase, nos complacemos en anunciar el inicio de un nuevo turno de Judo Infantil, quedando el horario de la siguiente forma:

### PROFESORES

LLUC MAS cint. negro 2 Dan  
Entrenador Regional  
Ex campeón de España

PONÇ GELABERT C.N. 1 Dan Monitor Regional  
SANTI PORTE C.N. 1 Dan Monitor Regional  
ADEL CASTOR C.N. 1 Dan

### JUDO INFANTIL

Clase A: martes y jueves de 6 a 7

Clase B: martes y jueves de 7 a 8

Clase C: lunes y miércoles de 6,15 a 7,15



### JUDO ADULTOS

Clase A: martes y jueves de 8,15 a 9,45  
Clase B: miércoles y viernes de 8,15 a 9,45

## AIKIDO — YOGA



# ALARO PORTO CRISTO

# **GENERAL EUROPEA, S.A.**

## **SEGUROS Y REASEGUROS**

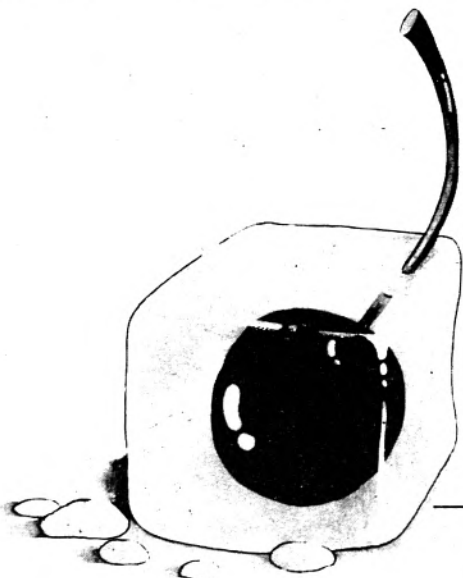
Comunicamos a todas las personas interesadas en cualquier tipo de seguro que también estamos a su servicio en Mallorca.

\*\*\*\*

*Palma.- Pursiana, 44, 1o.  
Manacor.- Pl. Ramón Llull, 4*

*EN ESPAÑA  
MAS DE 150  
SUCURSALES Y  
DELEGACIONES*

## **¿VERDAD QUE LE VENDRIA BIEN TENER EN SU CASA UN CONGELADOR ?**



"SA NOSTRA" sortea 90 magníficos Congeladores entre todos sus impositores.

Sólo tiene que recoger un Boleto de participación por cada 5.000 Pts. que ingrese en su cartilla o cuenta corriente, o al abrir una nueva cuenta en cualquiera de las 87 Oficinas de La Caja de Ahorros de Baleares.

Así de sencillo, y tenemos también, para usted que ahorra con "SA NOSTRA",

**1 MARAVILLOSO APARTAMENTO JUNTO AL MAR,  
15 AUTOMOVILES SEAT "PANDA" y 360 BICICLETAS.**

**17 MILLONES EN PREMIOS  
DEL 1 DE OCTUBRE AL 10 DE NOVIEMBRE**



**CAJA DE AHORROS  
DE BALEARES**  
"SA NOSTRA"

# LOS JOVENES DEL OLÍMPIC

En partido a celebrar el domingo a las 14,15 horas en el Campo Municipal, el Olímpic "B" intentará congraciarse con sus aficionados, que seguro harán, ya que la mala suerte y la racha de lesionados que arrastra desde el inicio de la temporada tiene que acabar alguna vez, además las buenas relaciones que existen actualmente con el Vázquez de Mella dan fruto en la cesión o traspaso de tres jugadores, de momento: Lliteras, Nico y Bueno.

Por ello, y a pesar de la insistencia por nuestra parte, Miguel Durán no nos quiso soltar prenda, por lo que no podemos ofrecerle una alineación, pero diferirá un poco de la siguiente: Fons, Pablo, Riera, Lliteras, Javi; Bueno, Bover, Barceló, Gomila, Soler y Nico.

Por su parte, los juveniles "C" viajará a Alcudia y tendrán que luchar mucho para vencer pero los que salgan dejarán constancia de su valía. Estos parece que serán los siguientes: Cuencas, Serrano, Durán, Tomás, Llodrá; Gonzalo, Riera, J. Estrany (o Martín Durán); Padilla (M. Mascaró), Tofol y Sureda (o Frau).

Los infantiles del Miguel Galmés, el Olímpic Infantil, recibirá el domingo por la mañana, a las 10,15 h. el Sallista de Inca, que actualmente tiene un muy buen equipo y sobre muy goleador. La alineación probable parece que será la que sigue: Vázquez, Cobos, Llull (o Soler), Galmés, Riera; Nadal, Vadell, González; Llinás, Ferrer y Vicens (o Jordi o Febrer).

Por su parte, el At. Manacor Infantil, tiene que desplazarse a Sóller y disputar los puntos al Sollerense con la probable alineación siguiente, en cuanto al Atlético se refiere: Oliver; Vert, Gallertero, Barto, Salas; Nicolau, Miquel, Gayá; Fullana, Mesquida (o Jaen) y Navarro. Desde luego esta alineación, del equipo de Ortiz, es con toda clase de reservas.

Ya en categoría de Alevines, este sábado se inicia la Liga, con un partido de rivalidad comarcal: Olímpic - At. Badía de Llevant, y así los chicos de Paco Torres tendrán que demostrar en partido en donde se disputan los dos puntos, su valía.

Estuvimos hablando con él, y a pesar de ser el martes pasado, nos adelantó el once inicial, pero con la advertencia de posibles cambios, ante posibles fallos de algún entreno por fuerza mayor: Pascual; Jimenez, Felipe, Lliteras, M. Mesquida; Pedrito, Gomila, Bauzá, Pepito; Torres, Romero y Suñer.

Finalmente, decirle que este interesante partido se celebrará el domingo por la mañana a las 9,00 horas.

Por su parte, y para terminar, el At. Manacor Alevín viajará a Lluçmajor y contendrá con el España. Equipo que siempre ha sido un difícil contrincante, por la valía técnica de sus componentes.

S. Serrano.

# EL PARTIDO VISTO POR SUS PROTAGONISTAS

PEDRO SUREDA

En nuestra habitual sección, intentamos que los partidos jugados en terreno contrario, tengan una visión del encuentro desde la óptica de un jugador, y cada semana uno distinto.

Con Pedro Sureda comentamos el partido que se celebró en Barcelona, frente al Damm.

—¿Cómo se presentaba el partido antes de partir de Manacor?

— Esperaba que sería un partido fuerte, además sabíamos que es un equipo con aspiraciones y que sería difícil ganar en su terreno.

—¿Qué impresión te dió el terreno de juego?

— Es un campo de juego muy pequeño y en bastante mal estado, además el público estaba sobre la línea de banda, por lo que debían retirarse para poder correr la banda.

—¿Con qué moral saliste al campo, es decir al momento del pitido inicial?

— Daba la impresión de que eran buenos jugadores, a primera vista, y lo son, pero esperaba más de ellos.

— Mesquida marcó el primer gol, ¿cómo te sentiste, qué pensabas?

— Que teníamos casi el partido ganado, porque además llegaban poco a puerta, aunque lleváramos poco tiempo de juego.

— Si, pero, retirándoos al descanso con esta ventaja mínima, ¿qué os dijo el entrenador y cómo esperabas tú la segunda parte?

— Jimmy nos dijo que no nos echáramos hacia atrás, pero que la defensa estuviera alerta, que no se complicara la vida, y por otra parte esperaba una reacción fuerte del Damm, por lo que había que aguantar lo que fuera.

— Efectivamente, el Damm empató y casi se adelanta en el marcador. ¿Qué os pasaba a los jugadores?

— Cuando perdían 0-1, el Damm se lanzó a un ataque en tromba y además están más acostum-

brados al campo pequeño y no podíamos salir de nuestro terreno.

—Pero ¿no crees que esta presión decayó bastante a medida que pasaba el tiempo?

— Nosotros hicimos algunos contrataques peligrosos y vieron que no debían atacar tan en tromba y por ello bajaron un poco la presión y a partir de la mitad de esta segunda parte, el Olímpic fue atacando con más asiduidad.

— Explícanos los últimos diez minutos de partido.

— A nosotros nos habían anulado dos goles, que creo que no se debían anular, porque creo que no se estaba fuera de juego, pero la base era que atacábamos con mucho peligro, y así llegó el segundo gol que fue una escapada de Caldentey por la banda, que centró sobre el punto de penalty y Gayá dribló a su par y luego chutó y marcó. Y el tercer gol fue un centro mío a P. Miquel y éste pasó a Gomila, que se interna y al borde del área chuta a gol.

— Al pitido final, qué sentiste tú y tus compañeros?

— Todos estábamos muy contentos, porque se ganó en un campo difícil y se armó un jolgorio en las casetas que fue "demasié".

— Finalmente, el domingo, el Barceloneta, ¿Crees que se mantendrá este ritmo tan fuerte que lleváis?

— Creo que sí, aunque el Barceloneta "a priori" sea un equipo inferior y espero que este conjunto nos deje jugar y podamos ofrecer un buen partido a la afición, pero también creo que no nos dejaremos sorprender

S. Serrano.

## AUTO VENTA MANACOR

**VALORACION MAXIMA Y PAGO AL CONTADO  
COCHES MATRICULAS ALTAS**

**EN VENTA, REPASADOS Y GARANTIZADOS**

Talbot 150 PM-M; R-12 Super varios; Dyane 6 PM-G y D; 127 2, 3 y 4 puertas; 124 D PM-H y familiar; R-6, Citroën 8 PM-E 90.000 ptas; Mini - 1000 PM-E; 850 funciona bien por solo 29.000 ptas y varios más.

*Avd. Fray Junípero, 40 (Junto Hospital)  
Teléfono 55 01 61 MANACOR*



# Juveniles

## REGULARIDAD JUVENILES TRAS EL PARTIDO CONTRA EL DAMM (ACUMULADO)

1.- Salas (26) 2.- Pesé (22) 3.- Mut (bis) 4.- Riera (bis)  
5.- Gayá (bis) 6.- Parera (bis) 7.- Pericás (bis) 8.- Adrover  
(20) 9.- Pastor (bis) 10.- Caldentey (bis) 11.- Sureda (18)  
12.- Mesquida (bis) 13.- Miguel (10) 14.- Gomila (bis).

## Ecos del viaje a DAMM

Bueno, en realidad serán los ecos del viaje a Barcelona para disputar el partido a la Damm, que juega en Santa Coloma de Gramanet.

Esta vez sólo faltó a la cita a la hora fijada el portero Parera, que por lo visto se le pegaron las sábanas, menos mal que el despertador humano funcionó.

Pero lo que sí funcionó a la maravilla fue el Bar Trípoli que tan gentilmente se ofrece para abrir algo más temprano el servicio de bar.

Ya de tan de mañana nos deslumbró a todos los expedicionarios, la excelente corbata de alguien que quería deslumbrar a las catalanas, aparte de su juego de ataque.

Esta vez ya se agregaron algunos aficionados que dieron más animación al viaje, entre ellos "En Mateo de Son Ganxo". Y se salió con el horario previsto.

Ya en el aeropuerto nos enteramos que La Salle había empatado en Barcelona, contra el Martinenc, y además formamos con el mismo avión que el equipo de hockey sobre patines H. C. España, de Palma, que por cierto venció. También había elementos del Patronato de baloncesto, que fue vencido por ochenta puntos en San Adrián de Besós.

Al momento de tomar las tarjetas de embarque, se había formado un follón con gente que estaba en la lista de espera y que no se daba billete desde hacía más de veintitrés horas.

Cuando tomamos el autocar que nos llevó al avión, vimos que el follón anteriormente citado tomaba caracteres de bofetadas. En fin.

Nos embarcamos en el Avión de Iberia "Priorato".

Tras un viaje bastante bueno, nos dispusimos a tomar tierra, pero el viento racheado nos quiso tomar el pelo. Más bien. El avión tomó tierra sobre una rueda, y por supuesto el avión llevaba dos, pero no sabemos si el nombre del avión ("Priorato") influyó en algo o si fue el viento reinante o si es la manera habitual de aterrizar del piloto.

Tras el relajante respiro y algún que otro taco, abandonamos el avión.

Fuera del edificio del aeropuerto encontramos el autocar y esta vez también el chofer. Que lo primero que hizo al subir los jugadores al autocar fue rezar. Bueno rezar, protestar por lo bajo de que los muchachos desayunaran tranquilamente. Y hasta que lo abandonamos no paró de rezar por los bajines.

Lo primero que se hizo en Barcelona, fue ir al Hotel Oriente para coger las habitaciones reservadas para el entrenador y para Pastor y Mesquida, que, estos últimos tenían que quedarse a prueba en Barcelona. Y ya las tuvimos con el chofer. Que si no estaba en su ruta el ir al Hotel, que si los chicos se divertían con unos juegos, que si patatín, que si patatán. En fin muy amable el señor.

Desde luego, con el chofer que teníamos, pasamos una odisea para encontrar el campo del Damm, y tuvimos que ir hasta la fábrica de las cervezas para recoger a alguien que nos acompañaran. Al llegar al campo, al chofer no se le ocurrió más que decirnos que si sabía el campo que era.

El campo de fútbol viene a ser como el campo del Virgen de Lluç, pero con la particularidad de que las casetas están en una manzana próxima, es decir, que se visten en unas casetas más o menos normales, pero luego, vestiditos y todo, tiene que atravesarse la calle y adentrarse al campo de fútbol por medio de unos tablones.

Nos gustó el público de allí que no animaba a su equipo, pero sí aplaudía las jugadas de ambos equipos y recono-

cía que el juego del Olímpic era superior al local.

Antes de celebrarse el partido de Olímpic, pudimos ver un partido de alevines y uno de Segunda Regional Juvenil, que se jugó sin árbitro debido a la huelga de colegiados catalanes.

Para el viaje de vuelta tuvimos que coger tres aviones diferentes, gracias a las amables gestiones de quién corresponde.

El primer contingente llegó a las cinco de la tarde a Manacor y pudimos admirar la segunda parte del Manacor. Los restantes expedicionarios pudieron llegar a las nueve de la noche, y en el Aeropuerto de Barcelona pudieron ver a Severiano Ballesteros y al Dr. Miravittles.

S. Serrano  
(Enviado Especial)

## Mañana, el Barceloneta

El domingo por la mañana, en un verdadero maratón de fútbol, y en el tercer partido, a las 11,30 horas, el Olímpic "A" se enfrentará al siempre difícil Barceloneta, que a pesar de estar en estos momentos en una posición incómoda en la tabla, vendrá a demostrar su valía, y ya se sabe que la clasificación en los primeros compases de las Ligas, no es muy significativa.

Por parte del Olímpic, y a media semana, sabemos que Pastor y Mesquida siguen en Barcelona, siguiendo con sus pruebas para el club titular, y que el jueves debían ir a Zaragoza a disputar un encuentro contra los de la Pitarica. Los demás componentes de la plantilla, que quedaron en Manacor, siguieron con el entrenamiento previsto bajo la dirección del delegado Moragues. El otro delegado, el de la suerte, seguía con sus problemas.

A pesar de su estancia en Barcelona, hemos podido averiguar la alineación que presentará el Olímpic, eso sí, con toda suerte de reservas. Esa es: Parera, Pesé, Salas, Pastor, Adrover; Riera, Mesquida, Gayá; Mut, Pericás (Sureda) y Mut.

Por cierto, se está preparando una grandiosa expedición para ver el partido y la ciudad de Zaragoza, y parece que se verá bastante concurrida.

## RESTAURANTE ALBATROS



C/. Infanta Carlota  
Pto. Cristo Novo

\*\*\*\*\*

**Comunica a sus clientes y público en general que, a partir de día 1 de noviembre hasta el día 21 del mismo mes, permanecerá cerrado por vacaciones del personal.**

**Disculpen las molestias que pueda ocasionarles.**

**La Dirección.**

# **NUEVO TALBOT 150 GT:**

**EL FELINO MAS POTENTE.**



 **TALBOT**  
**CONCESIONARIO**

## **Automóviles**

Carretera Palma, 108

Teléfono 550913

## **COLL**

MANACOR



# Galeria deportiva

## Hoy: Sebastián Pol

Hoy traemos esta GALERIA DEPORTIVA, a uno de los más jóvenes elementos de la "cantera" manacorense; una gran promesa cara cara al futuro de la fila lasaliana: Sebastián Pol, portero de alevines del "La Salle".

—¿Edad?  
—Nueve años.  
—¿Cuántos practicando el fútbol?

—Va para dos temporadas.

—¿Contento de pertenecer a "La Salle"?

—Mucho.  
—¿En qué sitio quedaréis?

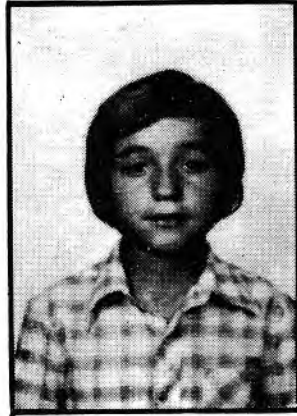
—En los dos primeros.  
—¿Un rival de cuidado?

—El "Barracar".

—¿Un color?

—Amarillo.

—¿Un gol que recuerdes?



—Uno del "Petra".  
—¿Un nombre de jugador?

—Catalina.  
—¿Cuántos penaltys has parado?

—Cinco.

—¿Una flor?

—Tulipán.

—¿Por qué se para un penalty?

—Por suerte y por vista.

—¿Un programa de la tele?

—Dibujos animados.

—¿Un pueblo para vivir?

—Manacor.

—¿Un nombre para una calle?

—"Carrer d'es Tulipán"

—¿Además de deportista?

—Cuarto de E.G.B.

—¿Tu equipo favorito?

—"Real Sociedad"

—¿Tu plato favorito?

—Paella.

—¿Un gran portero?

—Arconada.

—¿Un coche?

—Un seat.

—¿Un gran maestro?

—Mi hermano Onofre.  
—¿Las pasadas vacaciones?

—En S'Illo.

—¿Hubieras preferido?

—S'Illo es fabuloso.

—¿Qué es para ti el deporte?

—Algo muy útil y necesario.

—La mejor palabra del diccionario?

—Paz.

—¿La más repugnante?

—Guerra.

—¿Qué es para ti el dinero?

—Algo, pero no todo.

—¿Un libro para leer?

—"Don Quijote de la Mancha".

—¿Un refrán mallorquín?

—"Val més enginy que força".

Nicolau

**SE VENDE**  
**MEDIA CUARTERADA DE TIERRA**  
**CON LUZ, AGUA Y CASITA DE APEROS**  
**CERCA DE S'ILLOT**

Informes: 55 22 82

## Ciclismo

**CICLISMO EN CASA-BLANCA: TRES MANACORENSES EN EL PODIUM**

Crónica de nuestro enviado MATEU LLULL LLORENÇ.

Nuevamente los ciclistas manacorenses han dejado neta constancia de su clara superioridad sobre elementos de otros pueblos e incluso sobre los palmesanos. En la carrera que disputaron en CASA BLANCA, muy cerca de Palma, los nuestros dejaron alto el pabellón de la ciudad de los muebles y las perlas, aún teniendo que luchar contra todos.

Mateo Pou fue la gran vedette en la categoría de infantiles ya que se adjudicó el número uno posiblemente en la carrera más difícil de la jornada y en

una de las más emocionantes que el cronista recuerda.

Pero ésta no fue la única victoria ya que en alevines se clasificó destacado Jaime Riera, seguido de un reducido pelotón de ocho niños que le pisaban los talones, pero que no pudieron con él:

En Cadetes - juveniles fue también el manacorense Caldentey quien con un brillante crono de 1 - 25 - 31 se impuso a los demás, dejando al número cuatro a más de un minuto y al séptimo a más de trece minutos, que no es moco de pavo.

Manacor puede estar satisfecho de la gran labor del Club Ciclista Manacor, que ya prepara una nocturna para el día 24 y nosotros nos preguntamos ¿Habrà luz en la Avenida Mossen Alcover este día?



Mateu Pou, la gran vedette de la carrera



TV COLOR 22"



**SANYO**

**CTP 7205**

**SILVER LINE El estilo de los  
próximos años**



Les ofrecen Televisores  
**SANYO de GRAN CALIDAD**  
**PRECIOS SIN COMPETENCIA**

*Consúltenos Precios - Facilidades de Pago*

**SANTANDREU**  
*SUMINISTROS ELECTRICOS*

Plaza de Ebanista, 6 - Via Roma y Archiduque Luis Salvador  
Teléfono 55 08 27 - Apartado 112 - MANACOR (Mallorca)



Primera Carrera	1'47	Tercera Carrera	Potros
1 Alaska II 2300		1 Corito 1600	
2 Aristóteles »		2 Campeador »	
3 Bohemia »		3 Cebelina P »	
4 Aloha C B »		4 C. María »	
5 Barangay »		5 Carino R »	
6 Birmania »		6 Calmarina A »	
		7 Cable »	
		8 Cecília 1660	
Segunda Carrera	1'47	Cuarta Carrera	1'47
7 Balalayka P »		1 Aurora 'A 2360	
8 Anita »		2 Búfalo »	
9 Borine »		3 Bécara »	
		4 Zaida M »	
		5 Zarin Power »	
		6 Zalamera S M »	
		7 Amilcar (c) »	
		8 Boga 2380	
		9 Benverguda »	
		10 Amour de Gour (c) »	

Quinta Carrera	1'39'5	Octava Carrera	1'42
1 Vinolia 2300		1 Baula 2300	
2 Tilma »		2 Visir »	
3 Violencia »		3 Tórtolo »	
4 Villa Team 2320		4 Pompeya »	
5 Uka »		5 Silvia B »	
6 Violeta »		6 Zarnuela M »	
7 Pamina 2360		7 Zenit 2320	
Sexta Carrera	1'33	Novena Carrera	MATCH
1 Uongo (c) 2300		1 Takyu M. 2300	
2 Oasis »		2 Zyan Power »	
3 Pedro B »		3 Taray »	
4 Jolie Mutine 2320		4 Olé Senator »	
5 Uvalli »		5 Sambo Trolle »	
6 Infante Patout »			
7 Zagala (c) »			
8 Vikingo M 2340			
9 Alastor P »			
10 Tango Senator 2360			
11 Andy Diamond »			
Séptima Carrera	1'27	Décima Carrera	1'29
1 Echo 2300		1 Gogo de Luquet 2300	
2 R. Castellet »		2 Team Royal »	
3 Valfleury 2320		3 Eric de Vorze (c) »	
4 Bang du Padoueng »		4 Truman (c) »	
5 Unita 2340		5 Gerome »	
6 Betis P. (c) »		6 Rasmus Hanover (c) 2320	
7 Gour (c) »		7 Diafoirus (c) »	
8 Gamin d'Isigny 2360		8 Dagay C (c) 2340	
9 Echo du Vieux Bois »		9 Zeta »	

# INAUGURACION

\*\*\*\*\*

## SALON

\*\*\*\*\*

## RECREATIVO

\*\*\*\*\*

Sábado día 18 Octubre

*Bloque A - Escalera núm. 9*  
**ES SERRALT**  
**MANACOR**

### CAMPO MUNICIPAL DE DEPORTES **MANACOR**

DOMINGO 19 OCTUBRE

A las 9 h. - Alevines  
**Atl. Badía de Llevant - OLIMPIC**

A las 10,15 h. - Infantiles  
**J. Sallista - OLIMPIC**

A las 11,30 h. Liga Nacional  
**BARCELONETA - OLIMPIC**

**HIPODROMO  
DE MANACOR**

**Sábado**

**A las 4'00 tarde**  
**Carreras de caballos al trote enganchado**



**PALAMTOURS S.A. INFORMA**

AGENCIA DE VIAJES S.A.T. 405 - PLAZA ESPAÑA, 3 - TELS. 21 05 15-16-17 - PALMA DE MALLORCA

# MINI-TOUR A ANDALUCIA

**PRIMAVERA-VERANO 80**

SALIDA DIA 23/10 A LAS 5 HORAS  
REGRESO DIA 24/10 A LAS 24 HORAS  
PRECIO TOTAL POR PERSONA 11.600 PTAS.



**LOURDES EN AVION**

SALIDA 27/10/80 A LAS 7,30 HORAS  
REGRESO 31/10/80 A LAS 23,30

HOTELES 2, 3 Y 4 ESTRELLAS

PENSION COMPLETA

**PRECIO TODO INCLUIDO 15.600 PTAS**

\*\*\*\*\*

## UN DIA EN SUIZA

"El Corazón de Europa a su alcance"

Visitando: BASILEA • LUCERNA • MONTE PILATO O MONTE RIGI

SALIDAS: 29 de Noviembre e 6-13-20 de Diciembre de 1980

HORARIOS: JK 278 05:30 PALMA 22:05  
07:20 BASILEA 20:15 JK 278

**Precio: 11.900 ptas.**

\*\*\*\*\*

## FIN DE SEMANA EN ZURICH

**PRECIO: Hotel 2.ª categoría ... 13.200 ptas.**

ESTE PRECIO INCLUYE: - Avión Palma-Zurich-Palma  
- Hotel en régimen de desayuno y alojamiento.  
- Traslados desde el Aeropuerto al Hotel y viceversa.  
- Asistencia de nuestras guías en el Aeropuerto.  
- Tasas Aeropuerto

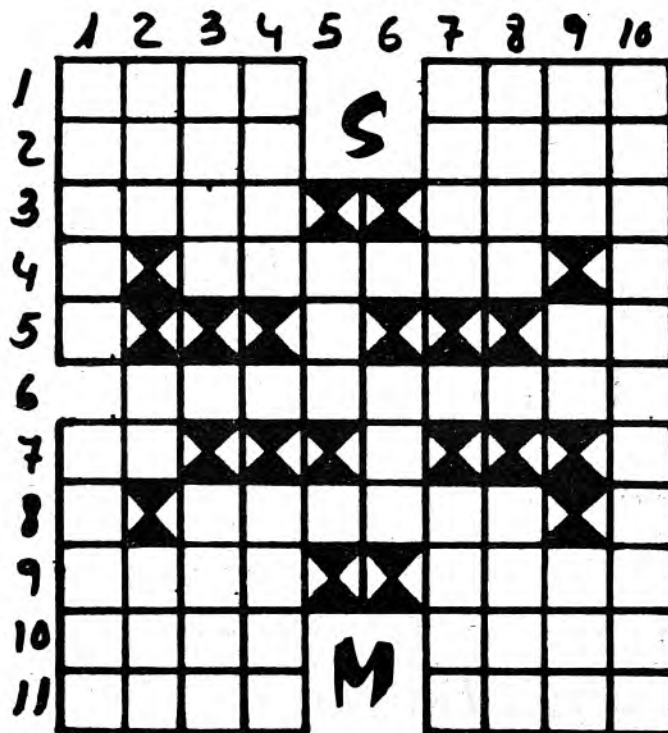
**SALIDA 3/1/81 REGRESO 4/1/81**

\*\*\*\*\*

**Informes y Reservas: Antonio Binimelis (profesor idiomas)**  
**Sureda, 27 - Tel. 57 00 06 - PORTO CRISTO**

# Pasatiempos

## CRUCIGRAMA



CRUCIGRAMA 2207

**HORIZONTALES**

1.- Dios del amor, en la mitología griega - Mineral terroso, amarillo, usado en pintura. 2.- Natural de Rusia - Cortesana griega que acompañó a Alejandro en su expedición al Asia. 3.- Demostrativo - Ciudad de Mallorca. 4.- Consonante - Santuario en despoblado 5.- Abreviatura de punto cardinal - Vocal - Número romano. 6.- Parálisis. 7.- Nota musical - Consonante - Letra numeral romana. 8.- Vocal - Vuelve a pasar - Vocal. 9.- Ciudad de provincia de Tarragona. Al revés, villa de la provincia de Huelva. 10.- Corta árboles - Al revés, alambre muy fino. 11.- Al revés, postura de una modelo - Machón de un puente.

**VERTICALES**

1.- Infierno - Voz que se usa para mandar hacer alto en las faenas de marinería. 2.- Al revés, punto cardinal - Símbolo de proto-actinio - En plural interjección. 3.- Interjección que se usa para rechazar a persona o cosa molesta - Vocal - Bola. 4.- Al revés y en plural, pieza que forma la proa de la nave - Consonante - Al revés entre 5.- Millar - Consonante. 6.- Vocal - Nombre de la e larga griega. 7.- Al revés, Mariscal Yugoslavo - Sur - Al revés, volcán de Costa Rica. 8.- Pelo blanco - Vocal - Al revés, en mallorquín, isla. 9.- Al revés, siglo de campamento de reclutas - Negación - Al revés, ata. 10.- Al revés, orden de cosas de una misma especie - Licor seminal de los peces.

**SOLUCION AL CRUCIGRAMA - 2206**

**SOLO HORIZONTALES**

1.- PAJA - GATA 2.- ALAS - ORAS 3.- RARA - MASA  
4.- I - APILAR - D 5.- R - I - DO 6.- POLIEDRO 7.- SO - A  
8.- E - ALISAR - C 9.- COTO - RULO. 10.- ASAN - ASOS.  
11.- ROSA - LOTO.

## SE VENDE

LOCAL FRENTE AL MAR  
CON INSTALACION COMPLETA DE BAR  
PRECIO: 5.500.000 PTAS.

**INFORMES: BAR PLAYA VERDE Tel. 56 72 36**

## TRASPASO LOCAL

APTO PARA CARPINTERIA  
CON FUERZA MOTRIZ Y SINFIN DE 90

**Informes: Tel. 55 09 13**



# T.V. FIN DE SEMANA

## SABADO

1.ª CADENA 18 DE OCTUBRE

- 12.05 PROGRAMA INFANTIL**  
**2.00 PARLAMENTO**  
 La dimensión social de las leyes en un programa que une la actividad parlamentaria con la calle, a través de reportajes, entrevistas y encuestas.
- 3.00 NOTICIAS DEL SABADO**  
**3.35 HOBBO**  
 «La segunda oportunidad»  
 Un joven en libertad condicional, bajo palabra, descubre en su lugar de trabajo un alijo de droga. Este descubrimiento desencadena una serie de incidentes que ponen en peligro la libertad y la vida de Phil. Hobo

- 4.05 PRIMERA SESION**  
 «Attila frente a Roma».
- 5.50 APLAUSO**  
 Presentación: Silvia Tortosa, José Luis Fradejas, Mercedes Rodríguez y Elena Gutiérrez.  
 «Aplauso» es la revista musical de Radiotelevisión Española. Este semanario está dedicado, principalmente, a la música ligera, bandas sonoras de películas y todo lo relacionado con el mundo de la música juvenil.
- 7.35 VACACIONES EN EL MAR**  
 «Barco de ensueño»
- 8.30 INFORME SEMANAL.**  
 Una revista de actualidad nacional e internacional, con un tratamiento en forma de reportajes
- 9.30 NOTICIAS DEL SABADO**  
**9.50 SABADO CINE**  
 «El coleccionista». 1965. Largometraje.

## 2ª cadena

- 3.32 HAWAY 5-0**  
 «El factor pagoda»
- 14.25 FABULOSOS Y DIVERTIDOS**
- 5.00 DAVE ALLEN Y SUS AMIGOS**
- 5.25 RETRANSMISION DEPORTIVA**
- 7.05 DOCUMENTAL**
- 8.00 LARGOMETRAJE - CICLO MARILYN MONROE**  
 «¡No estamos casados!»  
 Intérpretes: David Wayne, Ginger Rogers, Marilyn Monroe, Fred Allen, Eve Arden, Miltzi Gaynor.
- 9.40 TRIBUNA DE LA HISTORIA**

## DOMINGO

1.ª CADENA 19 DE OCTUBRE

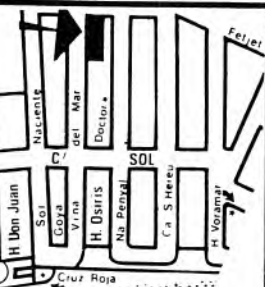
- 10.05 HABLAMOS**  
**10.30 EL DIA DEL SEÑOR**  
**11.25 GENTE JOVEN**  
**12.40 SOBRE EL TERRENO**  
**2.00 SIETE DIAS**  
 Espacio del mediodía del domingo. Se ofrece un resumen de la semana nacional e internacional. Entrevistas y reportajes que amplían la pura noticia de los días anteriores. Una especie de suplemento dominical de los telediarios.
- 3.00 NOTICIAS DEL DOMINGO**  
**3.20 EL PEQUEÑO CID**  
 «Ruy en el Monasterio». Capítulo 3.º

- 3.45 CODIGO RESCATE 1**  
 «Oro confederado»
- 4.40 FANTASTICO 80**  
**6.15 LA BATALLA DE LOS PLANETAS**  
 «La captura del código galáctico»
- 7.00 625 LINEAS**  
**7.30 INFORMACION DEPORTIVA**
- 7.45 LARGOMETRAJE**  
 «Sherlock Holmes en Nueva York». 1972. V
- 9.30 NOTICIAS DEL DOMINGO**
- 10.00 EL TEATRO EN EL MUNDO**  
 Pato a la naranja.  
 Liz y Hugh creen conocerse después de una existencia en común de quince años. Este entendimiento, al que ellos llaman felicidad

## 2ª cadena

- 3.32 SUPERTREN**  
**4.25 VICKIE EL VIKINGO**  
**4.50 STARKY Y HUTCH**  
**5.45 FESTIVAL DE TV.**  
**7.45 LA MUSICA**  
**9.10 MAS ALLA**  
**9.40 LARGOMETRAJE**  
 «Foragidos de Río Bravo»  
 Intérpretes: Lee van Cleef, Forrest Tucker, Warren Oates. Jacob, recluta un grupo de foragidos con los que se interna en territorio americano para llevar a cabo una serie de robos de armas y municiones con que alentar una revolución en beneficio propio. Para volver de nuevo a Méjico, Jacob y sus hombres necesitan la barcaza de Travis a fin de cruzar Río Bravo.

# CAS TORRADOR



Las mejores Carnes a la BRASA.

\*\*\*\*\*

C/ Vinya de Mar, 18  
 Tel 567856 - Cala Millor

## ACTIVITATS CULTURALS - OCTUBRE

Dimarts, dia 20, a les 8 del vespre al Centre Social de Manacor del Ministeri de Cultura (C/. General Franco, 2)

Divendres, dia 23, Escola "Pere Garau" Son Macià.

TEMA I.- CULTURA POPULAR:

"SES VERGES I TOTS SANTS"

Serenates, rosaris, cantaires, sonadors, bunyols. . .

Professor: Dr. PERE ORPI FERRER

Organitza: ESCOLA MUNICIPAL DE MALLORQUI

Patrocinen: AJUNTAMENT DE MANACOR I MINISTERI DE CULTURA

ENTRADA GRATUITA



**CUPON PRO CIEGOS**

Día 8 núm. 383  
Día 9 núm. 198  
Día 10 núm. 666  
Día 11 núm. 487  
Día 13 núm. 094  
Día 14 núm. 217

### NUEVO HORARIO DE MISAS

#### SABADOS Y VISPERAS DE FESTIVOS

18.- San José y Cristo Rey (sólo sábados)  
19.- San Pablo y Cristo Rey y La Pureza  
19,30 Nuestra Señora de los Dolores  
20.- Convento PP. Dominicos

#### DOMINGOS Y FESTIVOS

8.- Los Dolores  
8,30.- Cristo Rey (Mallorquí) y La Pureza  
9.- Nuestra Señora de los Dolores  
9,30 Convento PP. Dominicos (Mallorquín) y Hospital  
10.- Nuestra Señora de Los Dolores y Serralt  
10,30.- San Pablo  
11.- Ntra. Sra. de Los Dolores  
11,30.- Cristo Rey (Mallorquí) y Convento Dominicos  
12.- Ntra. Sra. de los Dolores  
17.- Benedictinas  
18.- San José y Cristo Rey (Mallorquín)  
19.- San Pablo y Cristo Rey  
19,30 Ntra. Sra. de los Dolores  
20.- Convento PP. Dominicos

#### LABORABLES

7,30.- Franciscanas  
7,45.- La Pureza (Fartaritx)  
8.- Ntra. Sra. de los Dolores, Cristo Rey (Mallorquí) y Hospital  
8,30.- Benedictinas  
12.- Convento PP. Dominicos  
19.- San José  
19,30.- Cristo Rey, Ntra. Sra. de los Dolores y San Pablo  
20.- Convento PP. Dominicos.

**100 Ptas. 4 Carnets en negro**

FOTOS COLOR DE TODAS CLASES

**FOTO LORENTE — En el Palau**

**NOVES CREACIONS**

**CONFECCIO INFANTIL**

ANTONIO DURAN, 9 • tel. 550111 • MANACOR

**TENPORADA TARDOR — HIVERN**  
**Dissabtes horabaixa, OBERT**

### URGENCIAS

55 00 50 - Clínica Municipal  
55 00 63 - Policía Municipal - Incendios (amb. diurna)  
55 03 04.- Ambulancia Porto Cristo.  
55 00 44 - Policía Nacional  
55 18 88 - Taxis Manacor  
57 02 20 - Taxis Porto Cristo  
55 23 93 - Centro Sanitario (Ambulatorio)  
55 01 22 - Guardia Civil

### SERVICIOS DE TURNO

#### FARMACIAS:

**LDO. A PEREZ C/. NUEVA**

**LDO. MARGARITA PLANAS Plaza ABREVEDERO**

#### GARAJE:

**TALLER S'ASFALT S. Lorenzo, 19 Tel. 55 20 80 y 55 13 12**

**Sábados de 9 a 19 horas. Domingos y Festivos de 9 a 14**

#### GASOLINERAS:

**Es Rafal (Palma), La Soledad (Palma), S'Aranjassa (Palma),  
C'an Picafort, Felanitx, Cala Ratjada, Calvià, Sineu, Escorca.**

**Centro de Artes Marciales**

**Orient**



Vía Roma, 19 - Tel. 55 23 66 - MANACOR

**YOGA**



Profesor  
**JOAN**  
Presidente  
de la  
Asociación  
Naturista de  
Mallorca



\*\*\*\*\*

**JUDO - KARATE**  
**Infantil y adultos**

# CENTRO OPTICO

# PASCUAL

(OPTICO CONTACTOLOGO DIPLOMADO) INFORMA:

**¿SABE USTED LO QUE ES UNA LENTE PROGRESIVA?**



Es un cristal que va aumentando suavemente la potencia de visión de lejos a la de cerca, estéticamente no se distingue de un cristal monofocal y le permite ver a todas las distancias (lejos, intermedia y cerca), y "no tiene salto de imagen" como en los bifocales.

Actualmente se fabrica en material orgánico y mineral y está indicado para las personas que tienen que, al pasar de los cuarenta años, tienen que alejarse la lectura para poder ver de cerca, debido a una falta de elasticidad o esclerosis del cristalino (presbicia) que va aumentando con los años y conocida vulgarmente como vista cansada.

**SI SU DEFECTO VISUAL NO ES UNA ENFERMEDAD,  
NOSOTROS SE LO SOLUCIONAREMOS**

*Podemos atenderle en C/ General Franco 27, esquina C/ Nueva; frente a Correos.*

*Teléfono: 55 25 85 -- MANACOR*





# *PRODUCTORA AZULEJERA S.A.*

**Pavimentos Cerámicos, Rústicos y de Gres**

\*\*\*\*\*

FABRICA, EXPOSICION Y OFICINAS:

Carretera de Palma, s/n — Teléfonos 55 09 97 - 55 12 69 MANACOR (Mallorca)

\*\*\*\*\*

EXPOSICION Y VENTAS:

Calle General Riera, 150 — Teléfono 29 30 85 — PALMA DE MALLORCA